

Il-Ġurnal Uffiċjali L 155

tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 66

16 ta' Ġunju 2023

Werrej

I Atti legiżlattivi

DEĊIŻJONIJET

- ★ **Deċiżjoni (UE) 2023/1165 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2023 li temenda d-Deċiżjoni (UE) 2022/563 fir-rigward tal-ammont ta' assistenza makrofinanzjarja lir-Repubblika tal-Moldova** 1

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1166 tad-9 ta' Ġunju 2023 li jdahhal isem fir-reġistru tad-Denominazzjonijiet ta' Orìġini Protetti u tal-Indikazzjonijiet Ġeografiki Protetti "Gemlik Zeytini" (DOP)** 4
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1167 tal-15 ta' Ġunju 2023 dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tas-6-fitażi prodotta mit-*Trichoderma reesei* CBS 146250 bhala addittiv fl-ghalf għall-ispeċijiet kollha ta' pollam u għall-hmieżer kollha (detentur tal-awtorizzazzjoni: Danisco (UK) Ltd, li topera taht l-isem Danisco Animal Nutrition u li hija rrapprezentata minn Genencor International B.V.) ⁽¹⁾** 6
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1168 tal-15 ta' Ġunju 2023 li jikkoreġi r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/996 li jikkoncerna l-awtorizzazzjoni tal-preparat tal-karvakrol, tat-timol, tad-D-karvon, tas-saliċilat tal-metil u tal-L-mentol bhala addittiv fl-ghalf għat-tiġieġ għat-tismin, għat-tiġieġ imrobbija għall-bajd u għall-ispeċijiet minuri ta' tjur imrobbija għall-bajd (id-detentur tal-awtorizzazzjoni Biomin GmbH) ⁽¹⁾** 9
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1169 tal-15 ta' Ġunju 2023 dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 bhala addittiv fl-ghalf għall-pollam tas-simna, għall-pollam imrobbi għall-bajd u mrobbi għat-nissil, u għall-ghasafar ornamenti (detentur tal-awtorizzazzjoni: Huvepharma EOOD) ⁽¹⁾** 11

⁽¹⁾ Test b'rilevanza għaż-ŻEE.

MT

L-Atti b'titoli b'tipa ċara relatati mal-ġestjoni ta' kuljum ta' affarijiet agricoli, u li generalment huma validi għal perjodu limitat. It-titoli tal-atti l-oħra kollha huma stampati b'tipa skura u mmarkati b'asterisk quddiemhom.

- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1170 tal-15 ta' Ġunju 2023 dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-1077 bhala addittiv fl-għalf għall-baqar tal-halib, għall-baqar tas-simna, għal speċijiet minuri tar-ruminanti tas-simna u għall-kamelidi tas-simna (detentur tal-awtorizzazzjoni: Danstar Ferment AG irrappreżentata minn Lallemand SAS) u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1200/2005 ⁽¹⁾** 15
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1171 tal-15 ta' Ġunju 2023 li jemenda r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 u (UE) 2021/2097 fir-rigward tal-użu kkombinat ta' preparazzjoni ta' aċidu benzojku, formjat tal-kalċju u aċidu fumariku ma' addittivi oħra li fihom l-aċidu benzojku, l-aċidu formiku, l-aċidu fumariku u s-sorsi tagħhom jew l-imlieh tagħhom (detentur tal-awtorizzazzjoni Novus Europe NV) ⁽¹⁾** 19
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1172 tal-15 ta' Ġunju 2023 dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv tal-għalf għat-tiġieġ tas-simna, iċ-ċaħda tal-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv fl-għalf għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd, l-irtirar mis-suq ta' preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) bhala addittiv tal-għalf għat-tiġieġ tas-simna u għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1455/2004 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/932 (detentur tal-awtorizzazzjoni: Zoetis Belgium S.A.) ⁽¹⁾** 22
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1173 tal-15 ta' Ġunju 2023 li jirtira mis-suq ċerti addittivi tal-għalf, li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1810/2005 u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1453/2004, (KE) Nru 2148/2004 u (KE) Nru 943/2005 ⁽¹⁾** 28
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1174 tal-15 ta' Ġunju 2023 li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019 fir-rigward ta' ċerti pjanti għat-thawwil tal-*Crataegus monogyna*, li joriġinaw mir-Renju Unit** 33

DEĊIŻJONIJIET

- ★ **Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1175 tat-12 ta' Ġunju 2023 li temenda l-Anness tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi marbuta ma' tifqighat ta' influwenza avjarja b'livell patoġeniku għoli f'ċerti Stati Membri (notifikata bid-dokument C(2023) 3922) ⁽¹⁾** 36

⁽¹⁾ Test b'rilevanza għaż-ŻEE.

I

(Atti leġiżlattivi)

DEĊIŻJONIJIET

DEĊIŻJONI (UE) 2023/1165 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tal-14 ta' Ġunju 2023

**li temenda d-Deciżjoni (UE) 2022/563 fir-rigward tal-ammont ta' assistenza makrofinanzjarja lir-
Repubblika tal-Moldova**

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 212(2) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġiżlattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġiżlattiva ordinarja ⁽¹⁾,

Billi:

- (1) Fis-6 ta' April 2022, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill adottaw id-Deciżjoni (UE) 2022/563 ⁽²⁾ li ttiprovdi l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni lir-Repubblika tal-Moldova (Moldova) li tammonta għal EUR 150 000 000, f'self fuq terminu medju u f'għotjiet. Il-Memorandum ta' Qbil (MtQ) li jstabilixxi l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni dahal fis-sehħ fit-18 ta' Lulju 2022 u dik l-assistenza ser tkun disponibbli għal perjodu ta' sentejn u nofs. Fl-1 ta' Awwissu 2022, wara t-tweqqif b'suċċess mill-Moldova tal-azzjonijiet ta' politika kollha miftiehma mal-Unjoni fil-MtQ, gie zborżat l-ewwel ħlas ta' EUR 50 000 000.
- (2) Id-Deciżjoni (UE) 2022/563 li ttiprovdi l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni giet adottata b'mod parallel mal-programm ġdid tal-Fond Monetari Internazzjonali (FMI) għall-Moldova tal-20 ta' Diċembru 2021 skont l-arranġament Faċilità ta' Kreditu Estiża/Faċilità ta' Fond Estiża b'valur ta' USD 564 000 000. Fil-11 ta' Mejju 2022, bhala riżultat tal-htigijiet ta' finanzjament li qed jikbru li rriżultaw l-aktar mill-effetti tal-gwerra fl-Ukrajna fuq l-ekonomija tal-Moldova, il-FMI adotta deciżjoni biex l-arranġament jizdied b'USD 267 000 000. Fid-9 ta' Jannar 2023, il-FMI habbar li l-Moldova kienet għaddiet b'suċċess it-tieni rieżami tal-programm, u ppreveda l-izborż immedjat ta' USD 27 000 000 ulterjuri lill-Moldova skont l-arranġament.
- (3) L-allokazzjoni indikattiva tal-Unjoni għall-Moldova skont l-Istrument Ewropew ta' Viċinat kienet ta' EUR 518 150 000 għall-perjodu 2014-2020, inkluż appoġġ baġitarju u assistenza teknika. L-oqfsa ta' appoġġ uniku għall-perjodi 2014-2017 u 2017-2020 identifikaw is-settur prijoritarju għall-kooperazzjoni mal-Moldova ffinanzjat mill-Istrument Ewropew ta' Viċinat għall-perjodu baġitarju preċedenti. Il-prijoritajiet għall-perjodu 2021-2027 huma stabbiliti fil-programm indikattiv pluriennali l-ġdid, li thejja f'konsultazzjoni mill-qrib mal-partijiet ikkonċernati rilevanti kollha.

⁽¹⁾ Il-pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tad-9 ta' Mejju 2023 (għadha ma gietx ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u d-Deciżjoni tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2023.

⁽²⁾ Id-Deciżjoni (UE) 2022/563 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' April 2022 li ttiprovdi assistenza makrofinanzjarja lir-Repubblika tal-Moldova (ĠU L 109, 8.4.2022, p. 6).

- (4) Minhabba li għad hemm diskrepanza sinifikanti fil-finanzjament estern residwu tal-bilanċi tal-pagamenti tal-Moldova għall-2023, lil hinn mir-riżorsi pprovduti mill-FMI u minn istituzzjonijiet multilaterali oħra, huwa meħtieġ li tiżdied l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni pprovduta lill-Moldova f'konformità mad-Deċiżjoni (UE) 2022/563. Dik iż-żieda hija, fiċ-ċirkostanzi eċċezzjonali attwali, meqjusa bhala tweġiba xierqa għat-talba tal-Moldova għal appoġġ għall-istabbilizzazzjoni ekonomika tagħha, flimkien mal-programm tal-FMI. L-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni tgħin l-istabbilizzazzjoni ekonomika u l-aġenda ta' riformi strutturali tal-Moldova, filwaqt li tissupplimenta r-riżorsi magħmula disponibbli taħt l-arranġament finanzjarju tal-FMI.
- (5) Id-determinazzjoni taż-żieda fl-ammont tal-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni hija bbażata fuq valutazzjoni kwantitattiva aġġornata tal-htigijiet ta' finanzjament estern residwu tal-Moldova, u tqis il-kapaċità tagħha ta' awtofinanzjament bir-riżorsi proprji tagħha, partikolarment ir-riżervi internazzjonali għad-dispożizzjoni tagħha. Id-determinazzjoni tal-ammont tal-assistenza tqis ukoll il-kontribuzzjonijiet finanzjarji mistennija minn donaturi multilaterali, inkluż i l-FMI u l-Bank Dinji, u l-htieġa li tiġi żgurata l-kondiviżjoni ġusta tal-piżijiet bejn l-Unjoni u donaturi oħra, kif ukoll l-implimentazzjoni diġà eżistenti tal-istrumenti ta' finanzjament estern l-oħrajn tal-Unjoni fil-Moldova u l-valur miżjud tal-involvement generali tal-Unjoni.
- (6) Iż-żieda fl-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni jenħtieġ li tkun soġġetta għal kundizzjonijiet tal-politika ekonomika addizzjonali, li jridu jiżdiedu mal-MtQ eżistenti li, bhala konsegwenza, jenħtieġ li jiġi emendat skont dan. Barra minn hekk, huwa neċessarju li jiġu stabbiliti t-termini finanzjarji dettaljati tal-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni f'*addendum* għall-ftehim ta' self u l-ftehim ta' ghotja li ġew iffirmati fit-22 ta' Ġunju 2022 mill-Kummissjoni u l-Moldova.
- (7) Għalhekk, id-Deċiżjoni (UE) 2022/563 jenħtieġ li tiġi emendata skont dan,

ADOTTAW DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni (UE) 2022/563 hija emendata kif ġej:

- (1) fl-Artikolu 1, il-paragrafu 1 huwa ssostitwit b'dan li ġej:

"1. L-Unjoni għandha tagħmel disponibbli għall-Moldova assistenza makrofinanzjarja ta' ammont massimu ta' EUR 295 000 000 (l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni), bil-ħsieb li tappoġġa l-istabbilizzazzjoni ekonomika tal-Moldova u aġenda ta' riformi sostantivi. Minn dak l-ammont massimu, sa EUR 220 000 000 għandhom jingħataw bhala self u sa EUR 75 000 000 għandhom jingħataw bhala ghotjiet. Ir-rilaxx tal-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni huwa soġġett għall-adozzjoni tal-baġit tal-Unjoni għas-sena rilevanti mill-Parlament Ewropew u l-Kunsill. L-assistenza għandha tikkontribwixxi biex tkopri l-htigijiet tal-Moldova għall-bilanċi tal-pagamenti kif inhuma identifikati fil-programm tal-FMI.";

- (2) L-Artikolu 4 huwa emendat kif ġej:

- (a) il-paragrafu 1 huwa ssostitwit b'dan li ġej:

"1. Soġġett għall-kundizzjonijiet tal-paragrafu 3, l-assistenza makrofinanzjarja tal-Unjoni għandha ssir disponibbli mill-Kummissjoni f'ħames hłasijiet parzjali, u kull wiehied minnhom għandu jikkonsisti f'element ta' self u element ta' ghotja. Id-daqs ta' kull hłas parzjali għandu jiġi stabbilit fil-MtQ li għandu jiġi emendat għal dak il-fini.";

- (b) il-paragrafu 4 huwa ssostitwit b'dan li ġej:

"4. Ir-rilaxx tat-tieni hłas parzjali għandu, fil-prinċipju, isir mhux qabel tliet xhur wara r-rilaxx tal-ewwel hłas parzjali. Ir-rilaxx tat-tielet hłas parzjali għandu, fil-prinċipju, isir mhux qabel tliet xhur wara r-rilaxx tat-tieni hłas parzjali. Ir-rilaxx tar-raba' hłas parzjali għandu, fil-prinċipju, isir mhux qabel tliet xhur wara r-rilaxx tar-raba' hłas parzjali. Ir-rilaxx tal-hames hłas parzjali għandu, fil-prinċipju, isir mhux qabel tliet xhur wara r-rilaxx tar-raba' hłas parzjali.";

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni ghandha tidhol fis-sehh fit-tielet jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Magħmul fi Strasburg, l-14 ta' Ġunju 2023.

Għall-Parlament Ewropew
Il-President
R. METSOLA

Għall-Kunsill
Il-President
J. ROSWALL

II

(Atti mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1166

tad-9 ta' Ġunju 2023

li jdahhal isem fir-reġistru tad-Denominazzjonijiet ta' Orìġini Protetti u tal-Indikazzjonijiet Ġeografici Protetti "Gemlik Zeytini" (DOP)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Novembru 2012 dwar skemi tal-kwalità għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 52(2) tiegħu,

Billi:

- (1) L-applikazzjoni tat-Turkija għar-reġistrazzjoni tal-isem "Gemlik Zeytini" giet ippubblikata f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea f'konformità mal-Artikolu 50(2)(a), tar-Regolament (UE) Nru 1151/2012 ⁽²⁾.
- (2) Il-Kummissjoni ma rċeviet ebda dikjarazzjoni ta' oppożizzjoni f'konformità mal-Artikolu 51 tar-Regolament (UE) Nru 1151/2012, u għalhekk jenhtieg li l-isem "Gemlik Zeytini" jiġi rreġistrat,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-isem "Gemlik Zeytini" (DOP) huwa rreġistrat.

L-isem imsemmi fl-ewwel subparagrafu jidentifika prodott tal-Klassi 1.6. Frott, ħaxix u ċereali, friski jew ipproċessati, kif speċifikat fl-Anness XI tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 668/2014 ⁽³⁾.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

⁽¹⁾ ĠU L 343 du 14.12.2012, p. 1.

⁽²⁾ ĠU C 72 du 28.2.2023, p. 54.

⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 668/2014 tat-13 ta' Ġunju 2014 li jstabbilixxi regoli għall-applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 1151/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar skemi tal-kwalità għal prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel (ĠU L 179, 19.6.2014, p. 36).

Dan ir-Regolament ghandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, id-9 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni
Fisem il-President,
Janusz WOJCIECHOWSKI
Membri tal-Kummissjoni

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1167

tal-15 ta' Ġunju 2023

dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tas-6-fitazi prodotta mit-*Trichoderma reesei* CBS 146250 bħala addittiv fl-ghalf għall-ispeċijiet kollha ta' pollam u għall-hnieżer kollha (detentur tal-awtorizzazzjoni: Danisco (UK) Ltd, li topera taħt l-isem Danisco Animal Nutrition u li hija rrappreżentata minn Genencor International B.V.)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fin-nutrizzjoni tal-annimali u r-raġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti ta' tali awtorizzazzjoni.
- (2) F'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tas-6-fitazi prodotta mit-*Trichoderma reesei* (CBS 146250). Flimkien ma' dik l-applikazzjoni ntbagħtu d-dettalji u d-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (3) L-applikazzjoni tikkoncerna l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tas-6-fitazi prodotta mit-*Trichoderma reesei* CBS 146250 bħala addittiv fl-ghalf għall-ispeċijiet kollha ta' pollam u għall-hnieżer kollha, li trid tiġi kklassifikata fil-kategorija "addittivi zootekniki" u fil-grupp funzjonali "sustanzi li jsahħu d-diġestibbiltà".
- (4) Fl-opinjoni tagħha tas-27 ta' Settembru 2022 ⁽²⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ikkonkludiet li l-modifika ġenetika tar-razza tal-produzzjoni *Trichoderma reesei* CBS 146250 ma tagħtix lok għal tħassib dwar is-sikurezza, li l-preparazzjoni tas-6-fitazi hija sikura għall-ispeċijiet kollha ta' pollam u għall-hnieżer kollha fil-kundizzjonijiet tal-użu proposti, u li l-użu tagħha bħala addittiv tal-ghalf ma jagħtix lok għal tħassib għas-saħħa tal-konsumatur u għall-ambjent. Ikkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni titqies bħala sensitizzatur respiratorju, minhabba n-natura proteinaċja tas-sustanza attiva, u ddikjarat li fin-nuqqas ta' *data* ma setgħetx tikkonkludi dwar il-potenzjal tal-addittiv li jkun irritanti għall-ghajnejn jew għall-ġilda. L-Awtorità kkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni hija effikaċi biex iżżid l-utilizzazzjoni tal-fosforu fil-kundizzjonijiet tal-użu proposti. Hija ma qisix li hemm htieġa għal rekwiżiti speċifiċi ta' monitoraġġ ta' wara t-tqegħid fis-suq. L-Awtorità vverifikat ukoll ir-rapport dwar il-metodu tal-analiżi tal-addittiv tal-ghalf fl-ghalf, sottomess mil-Laboratorju ta' Referenza mwaqqaf bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (5) Il-valutazzjoni tal-preparazzjoni tas-6-fitazi prodotta mit-*Trichoderma reesei* CBS 146250 turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previsti fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfatti. Għaldaqstant, jenhtieg li l-użu ta' dik il-preparazzjoni jiġi awtorizzat. Il-Kummissjoni hija tal-fehma li jenhtieg li jittiehdu miżuri protettivi xierqa sabiex jiġu evitati effetti avversi fuq is-saħħa tal-bniedem, b'mod partikolari fir-rigward tal-utenti tal-addittiv.
- (6) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.⁽²⁾ *EFSA Journal* 2022;20(11):7610.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Awtorizzazzjoni

Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness, li tagħmel parti mill-kategorija tal-addittivi "addittivi zootekniċi" u mill-grupp funzjonali "sustanzi li jsaħħu d-diġestibilità" hija awtorizzata bhala addittiv fin-nutrizzjoni tal-annimali, soġġetta għall-kundizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

Artikolu 2

Dhul fis-seħh

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku	Speċi jew kategorija tal-annimal	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet oħra	Tmiem il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						Unitajiet ta' attività/kg ta' għalf shih b'kontenut ta' umdità ta' 12 %			

Kategorija ta' addittivi zootekniki. Grupp funzjonali: sustanzi li jsahhu d-digestibilità

4a37	Danisco (UK) Ltd, li topera bhala Danisco Animal Nutrition u li hija rrapprezentata minn Genencor International B.V.	6-fitazi (EC 3.1.3.26)	<p><i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i></p> <p>Preparazzjoni ta' 6-fitazi prodotta minn <i>Trichoderma reesei</i> CBS 146250 b'attività enzimatika minima ta': 30 000 FTU ⁽¹⁾/g</p> <p>Forma likwida jew solida</p> <p><i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i></p> <p>6-Fitazi (EC 3.1.3.26) prodott minn <i>Trichoderma reesei</i> CBS 146250</p> <p><i>Metodu analitiku</i> ⁽²⁾</p> <p>Għall-kwantifikazzjoni tal-attività tal-fitazi fl-addittiv tal-għalf: Metodu kolorimetriku bbażat fuq ir-reazzjoni enzimatika tal-fitazi fuq il-fitat - VDLUFA 27.1.4.</p> <p>Għall-kwantifikazzjoni tal-attività tal-fitazi fit-tahlitiet lesti minn qabel: Metodu kolorimetriku bbażat fuq ir-reazzjoni enzimatika tal-fitazi fuq il-fitat - VDLUFA 27.1.3.</p> <p>Għall-kwantifikazzjoni tal-attività tal-fitazi fl-għalf kompost: metodu kolorimetriku bbażat fuq ir-reazzjoni enzimatika tal-fitazi fuq il-fitat - EN ISO 30024</p>	Il-pollam kollu ħlief il-pollam għall-bajd	—	500 FTU	—	<p>1. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, għandhom jiġu indikati l-kundizzjonijiet tal-ħżin u tal-istabbiltà għat-trattament bis-shana.</p> <p>2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozji tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operazzjonali u miżuri organizzattivi sabiex jindirizzaw ir-riskji potenzjali li jirriżultaw mill-użu tagħhom. Meta daww ir-riskji ma jistgħux jiġu eliminati b'dawn il-proċeduri u l-miżuri, l-addittiv u t-tahlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġġmir protettiv personali għan-nifs, għall-għajnejn u għall-gilda.</p>	Is-6 ta' Lulju 2033
				Il-pollam kollu għall-bajd	—	300 FTU	—		

⁽¹⁾ Unità wahda tal-fitazi (FTU) hija l-ammont ta' enzima li tillibera 1 mikromol ta' ortofosfat inorganiku minn sottostrat tal-fitat tas-sodju kull minuta b'pH 5,5 u 37 °C.

⁽²⁾ Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza li ġej: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_mt

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1168**tal-15 ta' Ġunju 2023**

li jikkoreġi r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/996 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni tal-preparat tal-karvakrol, tat-timol, tad-D-karvon, tas-saliċilat tal-metil u tal-L-mentol bhala addittiv fl-għalf għat-tiġieġ għat-tismin, għat-tiġieġ imrobbija għall-bajd u għall-ispeċijiet minuri ta' tjur imrobbija għall-bajd (id-detentur tal-awtorizzazzjoni Biomin GmbH)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-għalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) L-użu ta' preparazzjoni ta' karvakrol, timol, D-karvon, saliċilat tal-metil u L-mentol bhala addittiv tal-għalf għat-tiġieġ tas-simna, għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd u għal speċijiet minuri ta' pollam imrobbija għall-bajd ġie awtorizzat bir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/996 ⁽²⁾.
- (2) L-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/996 bi żball jipprevedi d-deskrizzjoni tal-grupp funzjonali "addittivi zootekniki ohra (titjib tal-parametri zootekniki)". L-opinjoni tal-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") tal-15 ta' Mejju 2019 ⁽³⁾ iddikjarat li l-addittiv għandu l-potenzjal li jżid il-prestazzjoni tat-tkabbir fit-tiġieġ tas-simna, fit-tiġieġ imrobbi għall-bajd u fi speċijiet minuri ta' pollam imrobbija għall-bajd. It-terminu "zootekniku" huwa ġeneriku wisq u jista' jinkludi funzjonijiet differenti, filwaqt li ma jurix l-effetti speċifiċi tal-addittiv. Għalhekk, sabiex ikun konformi mal-opinjoni tal-Awtorità, il-grupp funzjonali tal-addittiv tal-għalf jenhtieg li jirreferi għat-titjib tal-parametri tal-prestazzjoni.
- (3) Għalhekk, jenhtieg li r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/996 jiġi kkoreġut skont dan.
- (4) Meta jitqies li l-grupp funzjonali jenhtieg li jidher fuq it-tikketta tal-addittiv tal-għalf, tat-tahlitiet lesti minn qabel u tal-għalf kompost li fihom dan l-addittiv, jehtieg li jiġi previst perjodu tranzizzjonali li jippermetti lill-operaturi tan-negozji tal-għalf jagħmlu l-adattamenti meħtieġa għat-tikketti.
- (5) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/996, it-tieni ringiela tirreferi għall-kategorija u l-grupp funzjonali, il-frazi "Kategorija ta' addittivi zootekniki. Grupp funzjonali: addittivi zootekniki ohra (titjib fil-parametri zootekniki)" hija sostitwita b'"Kategorija ta' addittivi zootekniki. Grupp funzjonali: addittivi zootekniki ohra (titjib fil-parametri tal-prestazzjoni)".

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.

⁽²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/996 tad-9 ta' Lulju 2020 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni tal-preparat tal-karvakrol, tat-timol, tad-D-karvon, tas-saliċilat tal-metil u tal-L-mentol bhala addittiv fl-għalf għat-tiġieġ għat-tismin, għat-tiġieġ imrobbija għall-bajd u għall-ispeċijiet minuri ta' tjur imrobbija għall-bajd (id-detentur tal-awtorizzazzjoni Biomin GmbH) (ĠU L 221, 10.7.2020, p. 87).

⁽³⁾ EFSA Journal 2019;17(6):5724.

Artikolu 2

1. Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/996 u t-taħlitiet lesti minn qabel li jkun fihom dik il-preparazzjoni, li jiġu prodotti u ttikkettati qabel is-17 ta' Diċembru 2023 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel is-17 ta' Ġunju 2023, jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw il-ħażniet eżistenti.
2. L-għalf kompost u l-materjali tal-għalf li fihom il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/996, li jiġu prodotti u ttikkettati qabel is-17 ta' Ġunju 2024 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel is-17 ta' Ġunju 2023, jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw il-ħażniet eżistenti jekk ikunu maħsuba għat-tiġieġ tas-simna, għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd u għall-ispeċijiet minuri ta' pollam imrobbija għall-bajd.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1169

tal-15 ta' Ġunju 2023

dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 bhala addittiv fl-għalf għall-pollam tas-simna, għall-pollam imrobbi għall-bajd u mrobbi għat-tnissil, u għall-ghasafar ornamentalni (detentur tal-awtorizzazzjoni: Huvepharma EOOD

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-għalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fin-nutrizzjoni tal-annimali u r-aġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti ta' tali awtorizzazzjoni.
- (2) F'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578. L-applikazzjoni kienet akkumpanjata bid-dettalji u bid-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (3) Dik l-applikazzjoni tikkoncerna l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 bhala addittiv fl-għalf għall-ispeċijiet kollha tal-pollam, għall-ghasafar ornamentalni u għad-driefeġ, biex tiġi kklassifikata fil-kategorija "addittivi zootekniki" u fil-grupp funzjonali "sustanzi li jsahhu d-digestibbiltà".
- (4) Fl-opinjoni tagħha tat-23 ta' Novembru 2022 ⁽²⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ikkonkludiet li fil-kundizzjonijiet tal-użu proposti, il-preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 ma għandhiex effetti avversi fuq is-saħħa tal-annimali, fuq is-sikurezza tal-konsumaturi jew fuq l-ambjent. L-Awtorità kkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni jenħteġ li titqies bhala sensitizzatur respiratorju iżda, fin-nuqqas tad-*data*, ma setgħetx tasal għal konkluzjoni dwar il-potenzjal ta' irritazzjoni tal-preparazzjoni għall-gilda. L-Awtorità kkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 għandha l-potenzjal li tkun effikaċi għall-pollam tas-simna, għall-pollam imrobbi għall-bajd u mrobbi għat-tnissil, u għall-ghasafar ornamentalni. Madankollu, minhabba n-nuqqas ta' *data* suffiċjenti, l-Awtorità ma setgħetx tikkonkludi dwar l-effikaċja tal-preparazzjoni għat-tiġieġ tal-bajd u għall-hnienes miftuma. L-Awtorità ma tqisx li hemm bżonn ta' rekwiżiti speċifiċi għall-monitoraġġ ta' wara t-tqegħid fis-suq. Ivverifikat ukoll ir-rapport dwar il-metodi tal-analiżi tal-addittiv tal-għalf, fl-għalf imressaq mil-Laboratorju ta' Referenza stabbilit bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (5) Il-valutazzjoni tal-preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1,4-beta-glukanazi u endo-beta-1,4-glukanazi speċifika għall-ksiloglukan prodotti mit-*Trichoderma citrinoviride* DSM 33578 turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previst fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfati għall-pollam tas-simna, għall-pollam imrobbi għall-bajd u mrobbi għat-tnissil, u għall-ghasafar ornamentalni. Għaldaqstant, l-użu ta' dik il-preparazzjoni jenħteġ li jiġi awtorizzat għal dawk l-ispeċijiet u l-kategoriji tal-annimali. Barra minn hekk, il-Kummissjoni hija tal-fehma li jenħteġ li jittiehdu miżuri protettivi xierqa sabiex jiġu evitati effetti negattivi fuq is-saħħa tal-bniedem, b'mod partikolari fir-rigward tal-utenti tal-addittiv.

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.⁽²⁾ EFSA Journal 2022; 20(12):7702.

- (6) Ġie propost lill-applikant biex iressaq informazzjoni supplimentari li tindirizza n-nuqqasijiet identifikati fl-opinjoni tal-Awtorità dwar l-effikaċja tal-preparazzjoni għat-tigieġ imrobbija għall-bajd u għall-hnienes miftuma u l-applikant aċċetta.
- (7) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Awtorizzazzjoni

Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness, li tagħmel parti mill-kategorija tal-addittivi "addittivi zootekniki" u mill-grupp funzjonali "sustanzi li jsaħħu d-diġestibilità" hija awtorizzata bħala addittiv fin-nutrizzjoni tal-annimali, soġġetta għall-kundizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

Artikolu 2

Dhul fis-seħh

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku	Speċi jew kategorija tal-annimal	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet ohra	Tmien il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						Unitajiet ta' attività/kg ta' għalf shih b'kontenut ta' umdità ta' 12 %			
Kategorija ta' addittivi zootekniki. Grupp funzjonali: sustanzi li jsahhu d-digestibilità									
4a39	Huvepharma EOOD	Endo-1,4-beta-ksilanażi (EC 3.2.1.8) Endo-1,4-beta-glukanażi (EC 3.2.1.4) Endo-beta-1,4-glukanażi speċifika għall-ksiloglukan (EC 3.2.1.151)	<i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni ta' endo-1,4-beta-ksilanażi, endo-1, 4-beta-glukanażi u endo-beta-1,4-glukanażi speċifika għall-ksiloglukan prodotti bit- <i>Trichoderma citrinoviride</i> DSM 33578 b'attività minima ta': Endo-1,4-beta-ksilanażi 15 000 EPU (¹)/g Endo-1, 4-beta-glukanażi: 1 000 CU (²)/g Endo-beta-1,4-glukanażi speċifika għall-ksiloglukan 1 000 XGU (³)/g Ghamla solida jew likwida <i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Endo-1,4-beta-ksilanażi (EC 3.2.1.8), endo-1,4-beta-glukanażi (EC 3.2.1.4) u endo-beta-1,4-glukanażi speċifika għall-ksiloglukan (EC 3.2.1.151) prodotti mit- <i>Trichoderma citrinoviride</i> DSM 33578	Pollam tas-simna Pollam imrobbi għall-bajd u għattnissil Ghasafar ornamentali	-	Endo-1,4-beta-ksilanażi 1 500 EPU Endo-1, 4-beta-glukanażi 100 CU Endo-beta-1,4-glukanażi speċifika għall-ksiloglukan 100 XGU	-	1. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlita lesta minn qabel, għandhom jiġu indikati l-kundizzjonijiet tal-ħżin u tal-istabbiltà għat-trattament bis-sħana. 2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozji tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operazzjonali u miżuri organizzattivi sabiex jindirizzaw ir-riskji potenzjali li jirrizultaw mill-użu tagħhom. Meta dawn ir-riskji ma jkunux jistgħu jiġu eliminati bi proċeduri u miżuri ta' dan it-tip, l-addittiv u t-tahlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġħmir ta' protezzjoni personali għan-nifs u għall-gilda.	6.7.2033

			<p><i>Metodu analitiku</i> ⁽⁴⁾</p> <p>Ghad-determinazzjoni tal-attività tal-endo-1,4-beta-ksilanaži fl-addittiv tal-ghalf, fit-tahlitiet lesti minn qabel u fl-ghalf kompost: il-metodu kolorimetriku li jkejjel il-kolorant li jinhall fl-ilma rrilaxxat bl-azzjoni tal-endo-1,4-beta-ksilanaži mis-sottostrat tal-arabinoksilan tal-qamh retikolat bl-ażurina.</p> <p>Ghad-determinazzjoni tal-attività tal-endo-beta-1,4-glukanaži fl-addittiv tal-ghalf, fit-tahlitiet lesti minn qabel u fl-ghalf kompost: il-metodu kolorimetriku bbażat fuq il-kwantifikazzjoni tal-frammenti bil-kolorant solubbli fl-ilma (ažurina) prodotti permezz tal-azzjoni tal-endo-1,4-beta-glukanaži fuq ċelluloża retikolata mal-ažurina.</p> <p>Ghad-determinazzjoni tal-attività tal-endo-beta-1,4-glukanaži speċifika għall-ksiloglukan fl-addittiv tal-ghalf, fit-tahlitiet lesti minn qabel u fl-ghalf kompost: metodu kolorimetriku bbażat fuq il-kwantifikazzjoni ta' frammenti ttikkettati bil-kolorant u solubbli prodotti bl-azzjoni tal-endo-beta-1,4-glukanaži speċifika għall-ksiloglukan fuq is-sottostrat tal-ksiloglukan.</p>					
--	--	--	--	--	--	--	--	--

⁽¹⁾ Unità wahda tal-ksilanaži (EPU) hija l-ammont ta' enzima li jllibera 0,0083 mikromoli ta' zokkor riduċenti (ekwivalenti tal-ksilożju) mill-ksilan tal-hliefa tal-hafur kull minuta b'pH 4,7 u 50 °C.

⁽²⁾ Unità wahda tal-glukanaži (CU) hija l-ammont ta' enzima li jllibera 0,128 mikromoli ta' zokkor riduċenti (ekwivalenti tal-glukożju) mill-beta-glukan tax-xghir kull minuta f'pH 4,5 u 30 °C.

⁽³⁾ Unità wahda ta' ksiloglukanaži (XGU) hija l-ammont ta' enzima li tirrilaxxa frammenti molekulari żgħar minn ksiloglukan bil-kolorant fl-ammont ugwali għall-ammont ta' tali frammenti liberati minn unità enzimatika standard fil-kundizzjonijiet tal-assaġġ (50 °C u pH 4,5).

⁽⁴⁾ Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza li ġej: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_mt

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1170

tal-15 ta' Ġunju 2023

dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-1077 bhala addittiv fl-ghalf għall-baqar tal-halib, għall-baqar tas-simna, għal speċijiet minuri tar-ruminanti tas-simna u għall-kamelidi tas-simna (detentur tal-awtorizzazzjoni: Danstar Ferment AG irrappreżentata minn Lallemand SAS) u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1200/2005

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fin-nutrizzjoni tal-annimali u r-raġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti ta' tali awtorizzazzjoni. L-Artikolu 10(2) ta' dak ir-Regolament jipprevedi l-evalwazzjoni mill-ġdid tal-addittivi awtorizzati skont id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE ⁽²⁾.
- (2) Il-preparazzjoni tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-1077 kienet awtorizzata mingħajr limitu ta' żmien f'konformità mad-Direttiva 70/524/KEE bhala addittiv tal-ghalf għall-baqar tal-halib u għall-baqar tas-simna bir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1200/2005 ⁽³⁾. Sussegwentement, dik il-preparazzjoni ddaħhlet fir-Registru tal-Addittivi tal-Ikel bhala prodott eżistenti, f'konformità mal-Artikolu 10(1), il-punt (b) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (3) F'konformità mal-Artikolu 10(2) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, flimkien mal-Artikolu 7 tiegħu, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-1077 bhala addittiv tal-ghalf għall-baqar tal-halib u għall-baqar tas-simna. F'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, tressqet applikazzjoni oħra għall-awtorizzazzjoni ta' użu ġdid ta' dik il-preparazzjoni bhala addittiv fl-ghalf għal speċijiet ruminanti minuri u għall-kamelidi. Dawk l-applikazzjonijiet talbu li l-addittiv jiġi kklassifikat fil-kategorija tal-addittivi "addittivi zootekniki" u fil-gruppi funzjonali "sustanzi li jsahhu d-diġestibbiltà" u "stabilizzaturi tal-flora intestinali" u kienu akkumpanjati mid-dettalji u mid-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (4) Fl-opinjoni tagħha tal-4 ta' Lulju 2017 ⁽⁴⁾ u tad-29 ta' Ġunju 2022 ⁽⁵⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ikkonkludiet li, fil-kundizzjonijiet proposti tal-użu, il-preparazzjoni tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-1077 hija sikura għall-annimali fil-mira, għall-konsumaturi u għall-ambjent. Ikkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni mhijiex irritant jew sensitizzatur tal-gilda iżda hija irritant tal-ghajnejn, u li l-esponiment mill-inalazzjoni huwa improbabbli. L-Awtorità kkonkludiet li l-preparazzjoni għandha l-potenzjal li ttejjeb il-prestazzjoni tal-baqar tas-simna meta tiġi pprovduta f'doża minima ta' madwar 6×10^8 CFU/kg ta' għalf shih, filwaqt li tinnota wkoll li żewġ studji *in vivo* wrew effett pożittiv fuq il-prestazzjoni tat-tkabbir tal-bhejjem tal-ifrat fornuti bl-addittiv b'doża minima ta' 5×10^8 CFU/kg ta' għalf shih. Hija estendiet din il-konkluzjoni għal speċijiet minuri ta' ruminanti u kamelidi mrobbija għall-produzzjoni tal-laħam. L-Awtorità ma setgħetx tikkonkludi, abbażi tad-*data* pprovduta mill-applikant, dwar l-effikaċja ta' dak l-addittiv għall-baqar tal-halib, iżda nnotat li l-preparazzjoni wriet effett pożittiv fuq il-prestazzjoni fil-baqar tal-halib fi tliet studji. L-Awtorità vverifikat ukoll ir-rapport dwar il-metodi ta' analiżi tal-addittiv tal-ghalf fl-ghalf, li gie ppreżentat mil-Laboratorju ta' Referenza stabbilit bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003.

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.

⁽²⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE tat-23 ta' Novembru 1970 li tirrigwarda addittivi f'ghalf għall-bhejjem (ĠU L 270, 14.12.1970, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1200/2005 tas-26 ta' Lulju 2005 dwar l-awtorizzazzjoni permanenti ta' ċerti addittivi fl-ghalf u l-awtorizzazzjoni provviżorja għal użu ġdid ta' addittiv li diġà huwa awtorizzat fl-ghalf (ĠU L 195, 27.7.2005, p. 6).

⁽⁴⁾ *EFSA Journal* 2017;15(7):4944.

⁽⁵⁾ *EFSA Journal* 2022;20(7):7431.

- (5) L-applikant irtira l-applikazzjoni fl-24 ta' Frar 2023 għall-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni taht il-grupp funzjonali "sustanzi li jsahhu d-digestibbiltà" u għall-użu tagħha għal speċijiet minuri ta' ruminanti tal-halib u għall-kamelidi tal-halib.
- (6) Meta titqies id-*data* ġenerali pprovduta, il-kapaċità diġà murija tal-addittiv biex itejjeb il-parametri tal-prestazzjoni fruminanti ohra tal-halib, jiġifieri l-mogħoż tal-halib u n-nagħaġ tal-halib, u l-istorja twila tal-kummerċjalizzazzjoni u l-użu ta' dik il-preparazzjoni, il-Kummissjoni tqis li l-kundizzjonijiet biex tintwera l-effikaċja huma ssodisfati għall-baqar tas-simna, għall-ispeċijiet minuri ta' ruminanti u għall-kamelidi mrobbija għall-produzzjoni tal-laħam fornuti bl-addittiv b'doża minima ta' 5×10^8 CFU/kg ta' għalf shiħ, u għall-baqar tal-halib fornuti bl-addittiv b'doża minima ta' 4×10^8 CFU/kg ta' għalf shiħ.
- (7) Il-valutazzjoni tal-addittiv turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previsti fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfati. Għaldaqstant, jenhtieġ li l-użu ta' dik il-preparazzjoni jiġi awtorizzat. Il-Kummissjoni hija tal-fehma li jenhtieġ li jittiehdu miżuri protettivi xierqa sabiex jiġu evitati effetti avversi fuq is-saħħa tal-bniedem, b'mod partikolari fir-rigward tal-utenti tal-addittiv.
- (8) Billi r-raġunijiet ta' sikurezza ma jehtigux l-applikazzjoni immedjata tal-modifiki fil-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni kkonċernata, li huma maħsuba għall-baqar tal-halib u għall-baqar tas-simna, huwa xieraq li jiġi previst perjodu tranżizzjonali għall-partijiet interessati biex ihejju ruħhom biex jissodisfaw ir-rekwiziti l-ġodda li jirriżultaw mill-awtorizzazzjoni.
- (9) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Awtorizzazzjoni

Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness, li tiffurma parti mill-kategorija ta' addittivi "addittivi zootekniki" u mill-grupp funzjonali "stabbilizzaturi tal-flora intestinali", hija awtorizzata bhala addittiv fin-nutrizzjoni tal-annimali, soġġett għall-kundizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

Artikolu 2

Thassir tar-Regolament (KE) Nru 1200/2005

Ir-Regolament (KE) Nru 1200/2005 jithassar.

Artikolu 3

Miżuri ta' tranżizzjoni

1. Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness u t-taħlitiet lesti minn qabel li fihom dik is-sustanza, li huma maħsuba għall-baqar tal-halib u għall-baqar tas-simna u li huma prodotti u ttikkettati qabel is-6 ta' Jannar 2024 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel is-6 ta' Lulju 2023 jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw il-ħażniet eżistenti.
2. L-għalf kompost u l-materjali tal-għalf li fihom il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness, li huma maħsuba għall-baqar tal-halib u għall-baqar tas-simna u li huma prodotti u ttikkettati qabel is-6 ta' Lulju 2024 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel is-6 ta' Lulju 2023 jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw il-ħażniet eżistenti.

*Artikolu 4***Dhul fis-sehh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Ufficjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku	Speċi jew kategorija tal-annimal	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet oħra	Tmiem il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						CFU/kg ta' għalf shih b'kontenut ta' umdità ta' 12 %			
Kategorija ta' addittivi żootekniki. Grupp funzjonali: stabilizzaturi tal-flora intestinali									
4b1711	Danstar Ferment AG irrapreżentata minn Lallemand SAS	<i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-1077	<p><i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni ta' <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-1077 b'konċentrazzjoni minima ta':</p> <p>— 1×10^{10} CFU/g ta' addittiv (forma miksija);</p> <p>— 2×10^{10} CFU/g ta' addittiv (forma mhux miksija);</p> <p><i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Ċelluli mnixxa vijabbli ta' <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-1077</p> <p><i>Metodu analitiku</i> ⁽¹⁾ Enumerazzjoni: metodu tat-ferrigh bl-użu ta' agar tal-estratt tal-ħmira, destrojju u kloramfenikol (EN15789) Identifikazzjoni: metodu tar-reazzjoni katina bil-polimerazi (PCR) CEN/TS 15790</p>	<p>Bhejjem tal-ifrat tas-simna</p> <p>L-ispeċijiet ruminanti minuri kollha tas-simna</p> <p>Kamelidi tas-simna</p> <p>Baqar tal-halib</p>	—	5×10^8	—	<p>1. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlita lesta minn qabel, għandhom jiġu indikati l-kundizzjonijiet tal-ħzin u tal-istabbiltà għat-trattament bis-šhāna.</p> <p>2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozji tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operazzjonali u miżuri organizzattivi sabiex jindirizzaw ir-riskji potenzjali li jirriżultaw mill-użu tagħhom. Meta daww ir-riskji ma jstgħux jiġu eliminati b'dawn il-proċeduri u l-miżuri, l-addittiv u t-tahlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġħmir protettiv personali għall-għajnejn.</p>	Is-6 ta' Lulju 2033

⁽¹⁾ Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza li ġej: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_mt

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1171

tal-15 ta' Ġunju 2023

li jemenda r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 u (UE) 2021/2097 fir-rigward tal-użu kkombinat ta' preparazzjoni ta' aċidu benzojku, formjat tal-kalcju u aċidu fumariku ma' addittivi oħra li fihom l-aċidu benzojku, l-aċidu formiku, l-aċidu fumariku u s-sorsi tagħhom jew l-imlieh tagħhom (detentur tal-awtorizzazzjoni Novus Europe NV)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-għalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolamenti ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/982 ⁽²⁾ u (UE) 2021/2097 ⁽³⁾ awtorizzaw l-użu ta' preparazzjoni ta' aċidu benzojku, formjat tal-kalcju u aċidu fumariku bhala addittiv tal-għalf għat-tigieġ tas-simna, għat-tigieġ imrobbi għall-bajd, għad-dundjani tas-simna u għad-dundjani mrobbija għat-tnissil għal perjodu ta' 10 snin.
- (2) L-Annessi tar-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 u (UE) 2021/2097 jipprevedu, fil-kolonna rispettiva tagħhom "dispożizzjonijiet oħra", li l-addittiv ma għandux jintuza ma' sorsi oħra ta' aċidu benzojku jew benzoati, formjat tal-kalcju, formjati u aċidu fumariku. Dan sabiex jiġi evitat li tinqabeż id-doza massima meta jintużaw addittivi oħra li jkun fihom dawk is-sustanzi jew is-sorsi tagħhom.
- (3) Dik ir-restrizzjoni hija ġġustifikata għall-aċidu benzojku u għall-benzoati peress li l-addittiv fih livell għoli ta' aċidu benzojku fil-kompożizzjoni tiegħu, iżda mhijiex iġġustifikata għas-sustanzi l-oħra, il-formjat tal-kalcju, il-formjati u l-aċidu fumariku, peress li l-addittiv fih livelli baxxi hafna ta' formjat tal-kalcju u aċidu fumariku. Sabiex tiġi żgurata l-proporzjonalità, il-projbizzjoni li wiehed jikkombina ma' addittivi oħra jenhtieg li tapplika biss għal addittivi oħra li fihom l-aċidu benzojku u l-benzoati. L-ikkombinar ta' dan l-addittiv ma' addittivi oħra li fihom l-aċidu formiku, il-formjati, l-aċidu fumariku u l-fumarati jenhtieg li jkun permess sakemm fl-għalf shih il-livelli ta' 10 000 mg/kg għall-aċidu formiku u ta' 20 000 mg/kg għall-aċidu fumariku ma jinqabzux għat-tigieġ tas-simna, għat-tigieġ imrobbi għall-bajd, għad-dundjani tas-simna u għad-dundjani mrobbija għat-tnissil. Meta l-addittiv ikun fih l-imlieh ta' aċidi formiċi u fumarici, jenhtieg li dawk il-livelli ma jinqabzux lanqas.
- (4) Il-formjati (imlieh tal-aċidu formiku) huma sorsi ta' aċidu formiku u l-fumarati (imlieh tal-aċidu fumariku) huma sorsi tal-aċidu fumariku. Huwa mehtieg li jiġu armonizzati l-awtorizzazzjonijiet eżistenti biex jiġi żgurat li l-livelli massimi ta' dawk l-aċidi u tas-sorsi kollha possibbli ta' dawk l-aċidi (l-imlieh ta' dawk l-aċidi) ma jinqabzux. Fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 ir-restrizzjoni fil-kolonna "dispożizzjonijiet oħra" tirreferi għall-użu tal-preparazzjoni ma' addittivi oħra li fihom sorsi ta' formjat tal-kalcju, formjat u aċidu fumariku. Peress li l-formjat tal-kalcju diġà huwa inkluz fit-terminu "formjat" (melh tal-aċidu formiku) u jista' jkun hemm formjati oħra li jistgħu jkunu sors tal-aċidu formiku, ir-restrizzjoni l-ġdida jenhtieg li tapplika għall-formjati b'mod generali. Barra minn hekk, ir-restrizzjoni jenhtieg li tapplika għall-aċidu fumariku u għall-fumarati peress li l-fumarati jistgħu jkunu

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.

⁽²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/982 tal-11 ta' Lulju 2018 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni ta' aċidu benzojku, formjat tal-kalcju u aċidu fumariku bhala addittiv fl-għalf għat-tigieġ tas-simna u t-tigieġ imrobbi għall-bajd (detentur tal-awtorizzazzjoni Novus Europe N.A./S.V.) (ĠU L 176, 12.7.2018, p. 13).

⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/2097 tad-29 ta' Novembru 2021 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-aċidu benzojku, tal-formjat tal-kalcju u tal-aċidu fumariku bhala addittiv tal-għalf għad-dundjani tas-simna u għad-dundjani mrobbija għat-tnissil (id-detentur tal-awtorizzazzjoni: Novus Europe NV) (ĠU L 427, 30.11.2021, p. 190).

wkoll sors tal-aċidu fumariku. Fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/2097 fil-kolonna "dispożizzjonijiet oħra" ir-restrizzjoni tirreferi għall-użu tal-preparazzjoni ma' addittivi oħra li fihom sorsi ta' formjat tal-kalċju jew aċidu formiku u aċidu fumariku. Sabiex tkun koerenti, jeħtieġ li tiġi estiża r-restrizzjoni l-għdida proposta għall-formjati u l-fumarati u li tiġi eliminata r-referenza għall-formjat tal-kalċju peress li din is-sustanza diġà hija koperta mir-referenza għall-formjati.

- (5) Għalhekk, jenħtieġ li r-Regolamenti ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 u (UE) 2021/2097 jiġu emendati skont dan.
- (6) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982 huwa emendat f'konformità mal-punt (1) tal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/2097 huwa emendat f'konformità mal-punt (2) tal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

1. Fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/982, fid-disa' kolonna "dispożizzjonijiet oħra", il-punt 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. L-addittiv ma għandux jintuza ma' sorsi oħra ta' aċidu benzojku jew benzoati. Meta l-addittiv jintuza ma' sorsi oħra ta' formjati, aċidu formiku, aċidu fumariku u fumarati, il-kontenuti kumplessivi li ġejjin fl-għalf shih m'għandhomx jinqabzu:

 - 10 000 mg/kg ta' aċidu formiku u
 - 20 000 mg/kg ta' aċidu fumariku."
 2. Fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/2097, fid-disa' kolonna "dispożizzjonijiet oħra", il-punt 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. L-addittiv ma għandux jintuza ma' sorsi oħra ta' aċidu benzojku jew benzoati. Meta -addittiv jintuza ma' sorsi oħra ta' formjati, aċidu formiku, aċidu fumariku u fumarati, il-kontenuti kumplessivi li ġejjin fl-għalf shih m'għandhomx jinqabzu:

 - 10 000 mg/kg ta' aċidu formiku u
 - 20 000 mg/kg ta' aċidu fumariku."
-

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1172

tal-15 ta' Ġunju 2023

dwar l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv tal-ghalf ghat-tigieg tas-simna, iċ-ċahda tal-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv fl-ghalf ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd, l-irtirar mis-suq ta' preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) bhala addittiv tal-ghalf ghat-tigieg tas-simna u ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1455/2004 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/932 (detentur tal-awtorizzazzjoni: Zoetis Belgium S.A.)

(Test b'rilevanza ghaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi ghall-użu fl-ghalf tal-animali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2), l-Artikolu 10(5) u l-Artikolu 13(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni tal-addittivi ghall-użu fin-nutrizzjoni tal-animali u r-raġunijiet u l-proċeduri ghall-ghoti jew ghaċ-ċahda ta' din l-awtorizzazzjoni. L-Artikolu 10(2) ta' dak ir-Regolament jipprevedi l-evalwazzjoni mill-gdid tal-addittivi awtorizzati skont id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE ⁽²⁾.
- (2) Il-preparazzjonijiet tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) u tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) ġew awtorizzati mir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1455/2004 ⁽³⁾ ghal 10 snin bhala addittivi tal-ghalf li jappartjenu ghall-grupp "koċċidjostati u sustanzi mediċinali ohra" ghall-użu ghat-tigieg tas-simna u ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd. Sussegwentement, dawk l-addittivi tal-ghalf iddahhlu fir-Registru tal-addittivi tal-ghalf bhala prodotti eżistenti, f'konformità mal-Artikolu 10(1) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (3) F'konformità mal-Artikolu 10(2) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 flimkien mal-Artikolu 7 tiegħu, tressqet applikazzjoni ghall-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv tal-ghalf ghat-tigieg tas-simna u ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd, bit-talba li l-addittiv jiġi kklassifikat fil-kategorija tal-addittivi "koċċidjostati u istomonostati". Flimkien ma' dik l-applikazzjoni ntbagħtu d-dettalji u d-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003. Ma tressqet l-ebda applikazzjoni bhal din ghall-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 15 % cc).
- (4) Fl-opinjoni tagħha tas-16 ta' Mejju 2017 ⁽⁴⁾ u tal-1 ta' Lulju 2020 ⁽⁵⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") iddikjarat li ma setgħetx tikkonkludi dwar is-sikurezza u l-effikaċja tal-preparazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) ghat-tigieg tas-simna u ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd, filwaqt li indikat li ma seta' jiġi identifikat l-ebda livell sikur tas-sustanza attiva lażaloċid A tas-sodju, meta tizdied mal-ghalf, ghal dawk l-ispeċijiet fil-mira. L-Awtorità kkonkludiet li l-effikaċja koċċidjostatika tal-preparazzjoni ma ntwerietx biżżejjed fl-aktar livell baxx propost tad-doża ta' 75 mg lażaloċid A tas-sodju ghal kull kg ta' għalf shih. Konsegwentement, ma kienx ġie

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.

⁽²⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE tat-23 ta' Novembru 1970 li tirrigwarda addittivi f'ghalf ghall-bhejjem (ĠU L 270, 14.12.1970, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1455/2004 tas-16 ta' Awwissu 2004 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni ghal 10 snin tal-addittiv Avatec 15 % fl-ghalf tal-bhejjem, li jiffirma parti mill-grupp ta' koċċidjostati u sustanzi mediċinali ohra (ĠU L 269, 17.8.2004, p. 14).

⁽⁴⁾ EFSA Journal 2017; 15(8):4857.

⁽⁵⁾ EFSA Journal 2020; 18(8):6202.

stabbilit li l-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) ma għandhiex effett negattiv fuq is-sahħa tal-annimali u li għandha effett koċċidjostatiku fuq l-ispeċi fil-mira, meta tintuza fil-kundizzjonijiet proposti. Għalhekk, l-awtorizzazzjoni eżistenti tal-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) giet sospiżza bir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/932 ⁽⁶⁾.

- (5) L-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) giet sospiżza sakemm tiġi ppreżentata u vvalutata d-*data* supplimentari li għandha tiġi prodotta mill-applikant skont skeda ta' żmien li telenka l-istudji meħtieġa li għandhom jitwettqu, li jikkonsistu fi studji ta' tolleranza u studji tal-effikaċja fil-maqjel għat-tiġieġ tas-simna u għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd.
- (6) F'konformità mar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/932, il-miżura ta' sospensjoni trid tiġi riveduta sal-31 ta' Diċembru 2023 u fi kwalunkwe każ wara l-adozzjoni mill-Awtorità ta' opinjoni mhux favorevoli dwar is-sikurezza u l-effikaċja tal-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) għall-użu għat-tiġieġ tas-simna u għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd.
- (7) Mill-adozzjoni tal-opinjoni tal-Awtorità tal-1 ta' Lulju 2020, l-applikant issottometta *data* supplimentari lill-Kummissjoni fid-29 ta' Ġunju 2022, li ntbagħtet lill-Awtorità.
- (8) Fit-23 ta' Novembru 2022, l-Awtorità adottat opinjoni ⁽⁷⁾ wara l-valutazzjoni tad-*data* supplimentari mressqa mill-applikant u kkonkludiet li l-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) hija sikura u effikaċi għat-tiġieġ tas-simna fil-livell massimu u minimu tad-doża ta' 90 mg lažaloċid A tas-sodju għal kull kg ta' għalf sħiħ. Madankollu, hija qieset ukoll li estrapolazzjoni tar-riżultati tal-istudji tat-tolleranza, li kollha saru fuq it-tiġieġ tas-simna, għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd mhijiex possibbli, peress li, filwaqt li l-prestazzjoni żooteknika tidher li hija l-aktar punt ta' tmiem sensitiv biex tiġi evalwata t-tolleranza għal-lažaloċid A tas-sodju, ġew osservati effetti negattivi fuq il-prestazzjonijiet ta' annimali b'rata baxxa ta' tkabbir u ġie nnutat effett negattiv potenzjali fuq il-perjodu ta' tniissil bil-lažaloċid A tas-sodju meta jingħata lit-tiġieġ imrobbi għat-tniissil. Għalhekk, l-Awtorità xorta ma setgħetx tikkonkludi dwar is-sikurezza ta' dak l-addittiv għat-tiġieġ imrobbi għall-bajd.
- (9) Fl-opinjoni tagħha tas-16 ta' Mejju 2017, l-Awtorità kkonkludiet ukoll li l-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) hija sikura għall-utent, għall-ambjent u għall-konsumaturi dment li jiġi applikat perjodu tal-irtirar ta' tlett ijiem għall-konformità mal-limiti massimi ta' residwi ("MRL"). B'mod partikolari, l-Awtorità ddikjarat li l-konkluzjonijiet preċedenti tagħha li x'aktarx ma hemm l-ebda riskju għall-utent li juża l-addittiv, stabbiliti fl-opinjoni tagħha tas-7 ta' April 2010 ⁽⁸⁾, ma kellhomx għalfejn jiġu kkunsidrati mill-ġdid. L-Awtorità ddikjarat ukoll li l-amministrazzjoni simultanja tal-lažaloċid A tas-sodju mat-tijamulina u ċerti sustanzi mediċinali oħra jenhtieġ li tiġi evitata, u rrakkomandat li jsir monitoraġġ ta' wara t-tqegħid fis-suq tar-reżistenza tal-*Eimeria* spp. għal-lažaloċid A tas-sodju.
- (10) Barra minn hekk, l-Awtorità vverifikat ir-rapport dwar il-metodu ta' analiżi tal-addittiv tal-għalf fl-għalf ippreżentat mil-Laboratorju ta' Referenza stabbilit bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003, inkluż l-addendum prodott fit-23 ta' Jannar 2023, li jirrakkomanda ż-żieda ta' metodu ġdid b'analiti multipli bbażat fuq il-kromatografija likwida akkoppjata ma' spettrometrija tal-massa f'tandem (LC-MS/MS) għad-determinazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju fl-għalf kompost.
- (11) Il-valutazzjoni tal-preparazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previsti fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfati fir-rigward tal-użu għat-tiġieġ tas-simna. Għaldaqstant, l-użu ta' dak l-addittiv jenhtieġ li jiġi awtorizzat għal dak l-użu. Huwa xieraq li jsir provvediment għall-monitoraġġ ta' wara t-tqegħid fis-suq dwar ir-reżistenza tal-*Eimeria* spp. għal-lažaloċid A tas-sodju. L-MRL stabbilit għal-lažaloċid A tas-sodju fir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 37/2010 ⁽⁹⁾ jenhtieġ li japplika għar-residwi ta' dik is-sustanza jew tal-metaboliti tagħha li joriginaw mill-użu tagħha bhala addittiv tal-għalf, fl-oġġetti tal-ikel rilevanti li joriġinaw mill-annimali.

⁽⁶⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/932 tad-9 ta' Ġunju 2021 li jissospendi l-awtorizzazzjoni tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) u tal-lažaloċid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittivi fl-għalf tat-tiġieġ tas-simna u tat-tiġieġ imrobbyja għall-bajd (id-detentur tal-awtorizzazzjoni huwa Zoetis Belgium S.A.) (ĠU L 204, 10.6.2021, p. 13).

⁽⁷⁾ EFSA Journal 2022; 20(12):7715.

⁽⁸⁾ EFSA Journal 2010;8(4):1575.

⁽⁹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 37/2010 tat-22 ta' Diċembru 2009 dwar is-sustanzi farmakoloġikament attivi u l-klassifikazzjoni tagħhom fir-rigward tal-limiti massimi ta' residwu fl-oġġetti tal-ikel li ġejjin mill-annimali (ĠU L 15, 20.1.2010, p. 1).

- (12) Madankollu, l-opinjoni tal-Awtorit  tas-16 ta' Mejju 2017, tal-1 ta' Lulju 2020 u tat-23 ta' Novembru 2022 juru li ma g iex stabbilit li l-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 150 G) ma ghandhiex effett negattiv fuq is-sahha tal-annimali, meta tintuza ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd. Il-valutazzjoni ta' dak l-addittiv ghalhekk turi li l-kundizzjonijiet ghall-awtorizzazzjoni, kif previsti fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, mhumiex issodisfati fir-rigward tal-użu ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd u, ghaldaqstant, l-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv tal-ghalf li jappartjeni ghall-kategorija "ko cidjostati u istomonostati" jenhtieg li tigi mi huda ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd.
- (13) L-Artikolu 10(5) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jimponi obbligu fuq il-Kummissjoni biex tadotta Regolament li jirtira mis-suq addittivi tal-ghalf li ghalihom ma tressqet l-ebda applikazzjoni kif mehtieg mill-Artikolu 10(2) ta' dak ir-Regolament qabel l-iskadenza prevista f'dik id-dispożizzjoni. Ghalhekk, il-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) jenhtieg li tigi rtirata mis-suq. Peress li l-Artikolu 10(5) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 ma jaghmilx distinzjoni bejn l-awtorizzazzjonijiet mahruġa b'limitu ta' żmien u l-awtorizzazzjonijiet minghajr limitu ta' żmien, ghal raġunijiet ta' carezza, jixraq li jigi previst l-irtirar mis-suq tal-addittivi tal-ghalf li l-perjodi ta' awtorizzazzjoni limitati taghhom skont id-Direttiva 70/524/KEE jkunu dig  skadew.
- (14) B'konsegwenza tar-rieżami ta' hawn fuq u tal-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 150 G) ghat-tigieg tas-simna, i - ahda tal-awtorizzazzjoni taghha ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd, u l-irtirar mis-suq tal-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 15 % cc), ir-Regolament (KE) Nru 1455/2004 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/932 jenhtieg li jithassru.
- (15) Il-miżuri stipulati f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Ghalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Awtorizzazzjoni

Il-preparazzjoni spe ifikata fl-Anness, li tappartjeni ghall-kategorija tal-addittivi "ko cidjostati u istomonostati", hija awtorizzata bhala addittiv fin-nutrizzjoni tal-annimali, soġġett ghall-kundizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

Artikolu 2

 ahda tal-awtorizzazzjoni

L-awtorizzazzjoni tal-preparazzjoni tal-la alocid A tas-sodju (Avatec 150 G) bhala addittiv fin-nutrizzjoni tal-annimali li tappartjeni ghall-kategorija "ko cidjostati u istomonostati" ghall-użu ghat-tigieg imrobbi ghall-bajd, hija mi huda.

Artikolu 3

Irtirar mis-suq

L-addittiv tal-ghalf la alocid A tas-sodju (Avatec 15 % cc) ghandu jigi rtirat mis-suq.

Artikolu 4

Thassir

Ir-Regolament (KE) Nru 1455/2004 u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/932 jithassru.

*Artikolu 5***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku	Speċi jew kategorija tal-animall	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet oħra	Tmiem il-perjodu ta' awtorizzazzjoni	Limiti massimi tar-residwi (MRLs) fl-oġġetti tal-ikel rilevanti ta' oriġini mill-animalli
						mg ta' sustanza attiva għal kull kg ta' għalf shih b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %				
Kategorija: koċċidjostati u istomonostati										
51763	Zoetis Belgium S. A.	Lažaloċid A tas-sodju 15 g/100 g (Avatec 150 G)	<p><i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni ta': Lažaloċid A tas-sodju: 15 g/100 g Lignosulfonat tal-kalċju: 4 g/100 g Ossidu ferriku: 0,1 g/100 g Sulfat tal-kalċju diidrat: quantum satis</p> <p><i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Lažaloċid A tas-sodju: — $C_{34}H_{54}O_8Na$ — Numru CAS: 25999-20-6 — 6-3R, 4S,5S,7R)-7-[2S,3S,5S)-5-etil-5-[(2R,5R,6S)-5-etil-5-idrossi-6-metiltetraidro-2H-piran-2-il]-tetraidro-3-metil-2-furil]-4-idrossi-3,5-dimetil-6-ossononil]-2,3-kreżotat tas-sodju — prodott bi <i>Streptomyces lasaliensis</i> subsp. <i>lasaliensis</i> (ATCC 31180)</p>	Tiġieġ tas-simna	—	90	90	<ol style="list-style-type: none"> Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlita lesta minn qabel, għandhom jiġu indikati l-kundizzjonijiet tal-hżin u tal-istabbiltà għat-trattament bis-sħana. L-użu huwa pprojbit mill-inqas 3 ijiem qabel it-tbiċċir. Indika fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv, tat-tahlitiet lesti minn qabel u tal-għalf kompost: "Perikoluż għall-ispeċijiet ekwini" "Dan l-għalf fih jonofor: l-użu simultanju ma' ċerti sustanzi mediċinali, inkluż it-tijamulina, jista' jkun kontraindikata." Programm ta' monitoraġġ ta' wara t-tqegħid fis-suq dwar ir-reżistenza tal-<i>Eimeria</i> spp. għandu jiġi ppjanat u eżegwit mid-detentur tal-awtorizzazzjoni, f'konformità mar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 429/2008. 	Is-6 ta' Lulju 2033	Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 37/2010

			<p>Impuritajiet relatati: lażaloċid-B-E sodju: ≤ 10 % <i>Metodu analitiku</i> ⁽¹⁾ Għad-determinazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju fl-addittiv tal-ghalf u fit-tahlitiet lesti minn qabel: Kromatografija likwida bi prestazzjoni għolja b'fażi inversa bl-użu tad-detezzjoni bil-fluworessenza (RP-HPLC-FL) – ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 152/2009. Għad-determinazzjoni tal-lażaloċid A tas-sodju fl-ghalf kompost: — Kromatografija likwida bi prestazzjoni għolja b'fażi inversa bl-użu tad-detezzjoni bil-fluworessenza (RP-HPLC-FL) – ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 152/2009 jew — Kromatografija likwida bi prestazzjoni għolja flimkien ma' spettrometrija tal-massa f'tandem (LC-MS/MS) – EN 17299</p>				<p>5. L-addittiv għandu jkun inkorporat fl-ghalf kompost fl-ghamla ta' tahlita lesta minn qabel. 6. Il-lażaloċid A tas-sodju ma għandux jit-hallat ma' koċċidjostati oħrajn.</p>		
--	--	--	--	--	--	--	---	--	--

⁽¹⁾ Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza li ġej: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_mt

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1173**tal-15 ta' Ġunju 2023****li jirtira mis-suq ċerti addittivi tal-ġhalf, li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1810/2005 u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1453/2004, (KE) Nru 2148/2004 u (KE) Nru 943/2005****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-ġhalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 10(5) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fin-nutrizzjoni tal-annimali u r-raġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti ta' tali awtorizzazzjoni. B'mod partikolari l-Artikolu 10(2) ta' dak ir-Regolament jipprevedi l-evalwazzjoni mill-ġdid tal-addittivi awtorizzati skont id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE ⁽²⁾.
- (2) L-Artikolu 10(5) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jimponi obbligu fuq il-Kummissjoni biex tadotta Regolament li jirtira mis-suq addittivi tal-ġhalf li għalihom ma tressqet l-ebda applikazzjoni kif mehtieg mill-Artikolu 10, il-paragrafi (2) u (7), tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003 qabel l-iskadenza prevista f'dawk id-dispożizzjonijiet, jew li għalihom tressqet applikazzjoni iżda sussegwentement giet irtirata.
- (3) Għalhekk, l-addittivi tal-ġhalf kif elenkati fl-Anness jenhtieg li jiġu rtirati mis-suq.
- (4) Fil-każ ta' addittivi tal-ġhalf li għalihom tressqu applikazzjonijiet biss għal ċerti speċijiet ta' annimali jew kategoriji ta' annimali, jew l-applikazzjonijiet ġew irtirati biss għal ċerti speċijiet ta' annimali jew kategoriji ta' annimali, l-irtirar mis-suq jenhtieg li jikkonċerna biss l-ispeċijiet ta' annimali u kategoriji ta' annimali li għalihom ma giet ipprezentata l-ebda applikazzjoni jew li għalihom l-applikazzjoni giet irtirata.
- (5) Bhala konsegwenza tal-irtirar mis-suq tal-addittivi tal-ġhalf elenkati, huwa xieraq li jithassru d-dispożizzjonijiet li jawtorizzawhom. Konsegwentement, ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1810/2005 ⁽³⁾ jenhtieg li jiġi emendat skont dan u r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 1453/2004 ⁽⁴⁾, (KE) Nru 2148/2004 ⁽⁵⁾ u (KE) Nru 943/2005 ⁽⁶⁾ jenhtieg li jithassru.
- (6) Huwa xieraq li jingħata perjodu tranzizzjonali li fih jistgħu jintużaw il-ħażniet eżistenti tal-addittivi kkonċernati, it-taħlittiet lesti minn qabel, il-materjali tal-ġhalf u l-ġhalf kompost li ġew prodotti b'dawk l-addittivi, sabiex il-partijiet interessati jkunu jistgħu jadattaw ruhhom għall-irtirar ta' dawk il-prodotti mis-suq.
- (7) L-irtirar mis-suq tal-prodotti elenkati fl-Anness ma jzommhomx milli jiġu awtorizzati jew milli jkunu soġġetti għal miżura li tikkonċerna l-istatus tagħhom f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.

⁽¹⁾ ĠU L 268, 18.10.2003, p. 29.

⁽²⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 70/524/KEE tat-23 ta' Novembru 1970 li tirrigwarda addittivi f'ġhalf għall-bhejjem (ĠU L 270, 14.12.1970, p. 1).

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1810/2005 tal-4 ta' Novembru 2005 dwar awtorizzazzjoni ġdida għal 10 snin ta' addittiv fl-ġhalf, l-awtorizzazzjoni permanenti ta' ċerti addittivi fl-ġhalf u l-awtorizzazzjoni provvizorja għal użi godda ta' ċerti addittivi li diġà huma awtorizzati fl-ġhalf (ĠU L 291, 5.11.2005, p. 5).

⁽⁴⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1453/2004 tas-16 ta' Awwissu 2004 dwar l-awtorizzazzjoni permanenti ta' ċerti addittivi fl-ġhalf tal-bhejjem (ĠU L 269, 17.8.2004, p. 3).

⁽⁵⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2148/2004 tas-16 ta' Diċembru 2004 dwar l-awtorizzazzjonijiet permanenti u provvizorji ta' ċerti addittivi u l-awtorizzazzjoni ta' użi godda ta' addittiv diġà awtorizzati fl-ġhalf tal-bhejjem (ĠU L 370, 17.12.2004, p. 24).

⁽⁶⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 943/2005 tal-21 ta' Ġunju 2005 dwar l-awtorizzazzjoni permanenti ta' ċerti addittivi fl-oġġetti tal-ġhalf (ĠU L 159, 22.6.2005, p. 6).

- (8) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Irtirar mis-suq

L-addittivi tal-għalf speċifikati fl-Anness għandhom jiġu rtirati mis-suq fir-rigward tal-ispeċijiet tal-annimali jew il-kategoriji tal-annimali msemmija f'dak l-Anness.

Artikolu 2

Miżuri tranżizzjonali biex l-addittivi tal-għalf jiġu rtirati mis-suq

1. L-istokkijiet eżistenti tal-addittivi tal-għalf elenkati fl-Anness jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sas-6 ta' Lulju 2024.
2. It-tahlitiet lesti minn qabel prodotti bl-addittivi msemmija fil-paragrafu 1 jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sas-6 ta' Ottubru 2024.
3. L-għalf kompost u l-materjali tal-għalf prodotti bl-addittivi msemmija fil-paragrafu 1 jew bit-tahlitiet lesti minn qabel imsemmija fil-paragrafu 2 jistgħu jibqgħu jitqiegħdu fis-suq u jintużaw sas-6 ta' Lulju 2025.

Artikolu 3

Emenda lir-Regolament (KE) Nru 1810/2005

Ir-Regolament (KE) Nru 1810/2005 huwa emendat kif ġej:

- (1) L-Artikolu 3 jithassar.
- (2) L-Anness III jithassar.

Artikolu 4

Thassir

Ir-Regolamenti (KE) Nru 1453/2004, (KE) Nru 2148/2004 u (KE) Nru 943/2005 huma mhassra.

Artikolu 5

Dhul fis-seħh

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

L-addittivi tal-ghalf li jridu jiġu rtirati mis-suq, kif imsemmi fl-Artikolu 1

PARTI 1

L-addittivi tal-ghalf li jridu jiġu rtirati mis-suq għall-ispeċijiet u l-kategoriji kollha tal-annimali

Numru ta' Identifikazzjoni	Addittiv	Speċi jew kategorija ta' annimali
Aġenti emulsjonanti u stabilizzanti, aġenti tat-thaxxin u ġelifikanti		
E 433	Poliossietilen(20)-sorbitanmonooleat	L-ispeċijiet kollha
E 413	Tragakant	L-ispeċijiet kollha
Leganti, antiagglomeranti u koagulanti		
E 561	Vermikulit	L-ispeċijiet kollha
E 599	Perlit	L-ispeċijiet kollha
Vitamini, provitamini u sustanzi definiti tajjeb kimikament li jkollhom effett simili		
	Vitamina B ₁₂ jew Ċjanokobalamina. Il-forom kollha bl-eċċezzjoni tal-preparazzjoni ta' ċjanokobalamina prodotta minn <i>Ensifer adhaerens</i> CNCM I-5541 li fiha ≤ 1 % ta' ċjanokobalamina, f'forma solida [3a835] ⁽¹⁾ .	L-ispeċijiet kollha
Addittivi tas-silaġġ		
Mikroorganizmi		
	<i>Lactobacillus casei</i> NBRC 3425 (ATCC 7469)	L-ispeċijiet kollha
	<i>Saccharomyces cerevisiae</i> NBRC 0203 (IFO 0203)	L-ispeċijiet kollha
Enżimi		
	Alfa-amilażi EC 3.2.1.1 minn <i>Aspergillus oryzae</i> CBS 585.94	L-ispeċijiet kollha
Sustanzi kuluranti, inklużi l-pigmenti		
Sustanzi kuluranti ohra		
E 150b, E 150c u E 150d	Kuluri tal-karamella bħala aġenti koloranti awtorizzati biex jagħtu kulur lill-oġġetti tal-ikel mir-regoli Komunitarji	L-ispeċijiet kollha
Sustanzi aromatizzanti u palatabbli		
Prodotti naturali - iddefiniti b'mod botaniku		
	<i>Abies alba</i> Mill., <i>A. sibirica</i> Ledeb.: Żejt tal-weraq tal-arżnu CAS 8021-29-2 FEMA 2905 CoE 5 EINECS 294-351-9	L-ispeċijiet kollha
	<i>Eleutherococcus senticosus</i> Rupr. et Maxim. = <i>Acanthopanax</i> s. Harms: Estratt tal-ġherq ta' Taiga (b'bażi ta' solventi)	L-ispeċijiet kollha
	<i>Helianthus annuus</i> L.: Assolut tal-ġirasol/Żejt tal-ġirasol/Tintura tal-ġirasol	L-ispeċijiet kollha
	<i>Origanum heracleoticum</i> L.: Estratt tar-riegnu Grieg/oleoreżina/zejt tar-riegnu Grieg	L-ispeċijiet kollha
	<i>Origanum heracleoticum</i> L.: Żejt tar-riegnu	L-ispeċijiet kollha

	<i>Petroselinum sativum</i> Hoffm. = <i>P. crispum</i> Mill. = <i>P. hortense</i> L.: Żejt tal-weraq tat-tursin CAS 8000-68-8 FEMA 2836 CoE 326 EINECS 281-677-1/Żejt taż-żerriegħa tat-tursin CAS 8000-68-8 CoE 326 EINECS 281-677-1	L-ispeċijiet kollha
	<i>Trachyspermum ammi</i> (L.) Sprag. et Turr.: Żejt tal-ajowan	L-ispeċijiet kollha
	<i>Bupleurum rotundifolium</i> L.: Tintura tal-widnet il-fenek	L-ispeċijiet kollha
	<i>Boswellia serrata</i> Roxb. ex Colebr.: Tintura tal-libien	L-ispeċijiet kollha
	<i>Bambusa</i> sp.: tintura	L-ispeċijiet kollha
	<i>Pimenta dioica</i> L. Merr. = <i>P. officinalis</i> Lind L.: Żejt tal-pimento CAS 8006-77-7 FEMA 2018 CoE 335 EINECS 284-540-4	L-ispeċijiet kollha

Prodotti naturali u prodotti sintetici korrispondenti

	Nru CAS 13678-67-6/Difurfurilslfur/Nru Flavis 13.056	L-ispeċijiet kollha
	Nru CAS 29606-79-9/Isopulegon/Nru Flavis 07.067	L-ispeċijiet kollha
	Nru CAS 43052-87-5/alfa-Damaskon/Nru Flavis 07.134	L-ispeċijiet kollha
	Nru CAS 4437-22-3/Difurfuril etere/Nru Flavis 13.061	L-ispeċijiet kollha
	Nru CAS 623-15-4/4-(2-Furil)but-3-en-2-on/Nru Flavis 13.044	L-ispeċijiet kollha

(¹) Din il-forma ta' vitamina B₁₂ jew ċjanokobalamina għet awtorizzata bir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2022/1249 tad-19 ta' Lulju 2022 dwar l-awtorizzazzjoni tal-vitamina B₁₂ fil-forma ta' ċjanokobalamina prodotta mill-*Ensifer adhaerens* CNCM I-5541 bhala addittiv fl-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali (GU L 191, 20.7.2022, p. 10).

PARTI 2

L-addittivi tal-ghalf li jridu jiġu rtirati mis-suq għal ċerti speċijiet jew kategoriji ta' annimali

Numru ta' Identifikazzjoni	Addittiv	Speċi u kategorija ta' annimali
Preżervattivi		
E 250	Nitrit tas-sodju	Klieb; Qtates
Aġenti emulsjonanti u stabbilizzanti, aġenti tat-thaxxin u ġelifikanti		
E 406	Agar	Annimali tal-kumpanija u annimali oħra li ma jipproduċux ikel
Leganti, antiagglomeranti u koagulanti		
E 567	Klinoptilolit ta' oriġini vulkanika	Hnieżer, Pollam
Addittivi tas-silaġġ		
Sustanzi		
	Eżametilentetrammina	Bovini; Ovini; Hnieżer; Pollam; Fniek; Żwiemel; Mogħoż
Enżimi		
E 1613	Endo-1,4-beta-ksilanażi EC 3.2.1.8 prodott minn <i>Trichoderma longibrachiatum</i> (CNCM MA 6-10 W)	Tiġieġ tal-bajd; Dundjani tas-simna; Tiġieġ tas-simna

Sustanzi kuluranti, inklużi l-pigmenti		
Sustanzi kuluranti ohra		
E 127	Eritrożina bħala aġent koloranti awtorizzat biex jagħti kulur lill-oġġetti tal-ikel mir-regoli tal-Komunità	Rettili; Qtates
E 127	Eritrożina [grupp funzjonali 2 a (iii)]	Hut ornamentali
Sustanzi aromatizzanti u palatabbli		
Prodotti naturali - ddefiniti b'mod botaniku		
	<i>Humulus lupulus</i> L. flos: Estratt tal-hops (strobiles) b'kontenut għoli ta' aċidi beta	L-ispeċijiet kollha tal-annimali bl-eċċezzjoni ta' ħnienes miftuma, ħnieżer tas-simna u speċijiet minuri ta' porċini miftuma u tas-simna
Prodotti naturali u prodotti sintetiċi korrispondenti		
	Nru CAS 3188-00-9/4,5-Diidro-2-metilfuran-3(2H)-on/Nru Flavis 13.042	L-ispeċijiet kollha tal-annimali ħlief l-annimali tal-kumpanija
	Nru CAS 3658-77-3/4-Idrossi-2,5-dimetilfuran-3(2H)-on/Nru Flavis 13.010	L-ispeċijiet kollha tal-annimali ħlief l-annimali tal-kumpanija
	Nru CAS 4180-23-8/1-Metossi-4-(prop-1(trans)-enil)benžen/Nru Flavis 04.010	Pollam u ħut
	Nru CAS 97-53-0/Ewġenol/Nru Flavis 04.003	Pollam
Vitami, provitami u sustanzi definiti tajjeb kimikament li jkollhom effett simili		
	Aċidi Xahmin Omega-6 Mhux Saturati Essenzjali (bħala aċidu ottadekadienojku)	Ħnieżer nisa għar-riproduzzjoni; Ħnieżer nisa, għall-benefiċċju tad-driefeġ; Baqar għar-riproduzzjoni

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/1174

tal-15 ta' Ġunju 2023

li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019 fir-rigward ta' ċerti pjanti ghat-thawwil tal-*Crataegus monogyna*, li joriġinaw mir-Renju Unit

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/2031 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ottubru 2016 dwar il-miżuri protettivi kontra pesti tal-pjanti, li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 228/2013, (UE) Nru 652/2014 u (UE) Nru 1143/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jhassar id-Direttivi tal-Kunsill 69/464/KEE, 74/647/KEE, 93/85/KEE, 98/57/KE, 2000/29/KE, 2006/91/KE u 2007/33/KE⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 42(4), l-ewwel subparagrafu tiegħu,

Billi:

- (1) Abbażi ta' valutazzjoni preliminari tar-riskji, ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2019⁽²⁾ jistabbilixxi lista ta' pjanti, prodotti mill-pjanti u oġġetti oħra ta' riskju għoli.
- (2) Wara valutazzjoni preliminari, fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019 ġew elenkati b'mod proviżorju 34 ġeneru u speċi waħda ta' pjanti ghat-thawwil li joriġinaw minn pajjiżi terzi, bhala pjanti ta' riskju għoli. Dik il-lista tinkludi l-ġeneru *Crataegus* L.
- (3) Fit-3 ta' Mejju 2022, ir-Renju Unit⁽³⁾ ressaq talba lill-Kummissjoni biex jesporta lejn l-Unjoni pjanti ghat-thawwil tal-*Crataegus monogyna* inattivi, bl-għerq mikxufin u bla weraq li m'għandhomx aktar minn seba' snin u b'dijametru massimu ta' 6,5 cm fil-bażi taz-zokk, u pjanti ghat-thawwil tal-*Crataegus monogyna* fmaterjal ghat-tkabbir li għandhom mhux aktar minn 15-il sena u b'dijametru massimu ta' 13-il cm fil-bażi taz-zokk ("il-pjanti rilevanti"). Dik it-talba kienet sostnuta mid-dossier tekniku rilevanti.
- (4) Fit-30 ta' Marzu 2023, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") adottat opinjoni xjentifika dwar il-valutazzjoni tar-riskji tal-pjanti rilevanti, li joriġinaw mir-Renju Unit⁽⁴⁾. Identifikat l-*Erwinia amylovora* bhala l-pest rilevanti għal dawk il-pjanti.
- (5) Fir-rigward tal-*Erwinia amylovora*, l-Awtorità evalwat jekk humiex issodisfati r-rekwiżiti speċjali għall-introduzzjoni u l-moviment tal-pjanti *Crataegus* L., għajr il-frott u ż-żrieragh, fiż-żoni protetti speċifikati, elenkati fil-punt 9 tal-Anness X tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2072⁽⁵⁾.
- (6) Abbażi ta' din l-opinjoni, ir-riskju fitosanitarju li jirriżulta mill-introduzzjoni fit-territorju tal-Unjoni tal-pjanti rilevanti mir-Renju Unit jitqies li huwa mnaqqas għal livell aċċettabbli.

⁽¹⁾ ĠU L 317, 23.11.2016, p. 4.

⁽²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2019 tat-18 ta' Diċembru 2018 li jistabbilixxi lista proviżorja ta' pjanti, prodotti tal-pjanti jew oġġetti oħra ta' riskju għoli, fis-sens tal-Artikolu 42 tar-Regolament (UE) 2016/2031 u lista ta' pjanti li ma jehtigux ċertifikati fitosanitarji għall-introduzzjoni tagħhom fl-Unjoni, fis-sens tal-Artikolu 73 ta' dak ir-Regolament (ĠU L 323, 19.12.2018, p. 10).

⁽³⁾ F'konformità mal-Ftehim dwar il-hruġ tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u mill-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, u b'mod partikolari l-Artikolu 5(4) tal-Protokoll dwar l-Irlanda/l-Irlanda ta' Fuq flimkien mal-Anness 2 ta' dak il-Protokoll, għall-finijiet ta' dan l-att, ir-referenzi għar-Renju Unit ma jinkludux l-Irlanda ta' Fuq.

⁽⁴⁾ Il-Bord tal-PLH tal-EFSA (Il-Bord tal-EFSA dwar is-Saħħa tal-Pjanti), 2023. Scientific Opinion on the commodity risk assessment of *Crataegus monogyna* plants from the UK. EFSA Journal 2023;21(4):8003.

⁽⁵⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/2072 tat-28 ta' Novembru 2019 li jistabbilixxi l-kundizzjonijiet uniformi għall-implimentazzjoni tar-Regolament (UE) 2016/2031 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward il-miżuri protettivi kontra l-pesti tal-pjanti, u li jhassar ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 690/2008 u jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2019 (ĠU L 319, 10.12.2019, p. 1).

- (7) Il-pjanti rilevanti li għandhom sa seba' snin u l-għerūq mikxufin, kif inkluż fid-dossier ippreżentat mir-Renju Unit, għandhom riskju fitosanitarju aktar baxx minhabba l-karatteristiċi tagħhom. Għaldaqstant, jenhtieg li l-pjanti rilevanti kollha li għandhom sa 15-il sena u li għandhom dijametru massimu ta' 13-il cm fil-bażi taz-zokk, li joriġinaw mir-Renju Unit, ma jibqgħux jitqiesu bħala pjanti b'riskju għoli.
- (8) Għalhekk, il-pjanti rilevanti kollha li għandhom sa 15-il sena u li għandhom dijametru massimu ta' 13-il cm fil-bażi taz-zokk, li joriġinaw mir-Renju Unit jenhtieg li jitnehhew mil-lista ta' pjanti, prodotti mill-pjanti u oġġetti oħra ta' riskju għoli fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019.
- (9) Għalhekk jenhtieg li r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019 jiġi emendat kif xieraq.
- (10) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Animali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019 huwa emendat f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fit-tielet jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-15 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNEX

Fl-Anness tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/2019, fit-tabella tal-punt 1, fit-tieni kolonna "Deskrizzjoni", l-entrata "*Crataegus L.*" hija sostitwita b'dan li ġej:

"*Crataegus L.*, għajr il-pjanti għat-thawwil ta' *Crataegus monogyna* li għandhom 15-il sena b'dijametru massimu ta' 13-il cm fil-bażi taz-zokk, li joriġinaw mir-Renju Unit".

DEĊIŻJONIJIET

DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/...

tat-12 ta' Ġunju 2023

li temenda l-Anness tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi marbuta ma' tifqigħat ta' influwenza avjarja b'livell patoġeniku għoli f'ċerti Stati Membri

(notifikata bid-dokument C(2023) 3922)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-animali u li jemenda u jhassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-animali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Animali")⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 259(1) il-punt (c) tiegħu,

Billi:

- (1) L-influwenza avjarja b'livell patoġeniku għoli (HPAI) hija marda virali infettiva tal-għasafar u tista' thalli impatt serju fuq il-profittabbiltà tat-trobbija tal-pollam li jikkawża tfixkil fil-kummerċ fl-Unjoni u tfixkil fl-esportazzjoni lejn pajjiżi terzi. Il-virus tal-HPAI jistgħu jinfettaw lill-għasafar migratorji, li mbagħad jistgħu jxerrdu dawn il-virus fuq distanzi twal waqt il-migrazzjonijiet tagħhom fil-harifa u fir-rebbiegħa. Għalhekk, il-preżenza tal-virus tal-HPAI fl-għasafar selvaġġi hija theddida kontinwa għall-introduzzjoni diretta u indiretta ta' dawn il-virus fl-istabbilimenti fejn jinżammu l-pollam jew l-għasafar miżmuma fil-magħluq. Fil-każ ta' tifqigħa tal-HPAI, hemm riskju li l-aġent tal-marda jinfirx fi stabbilimenti oħra fejn jinżammu l-pollam jew l-għasafar miżmuma fil-magħluq.
- (2) Ir-Regolament (UE) 2016/429 jistabbilixxi qafas leġiżlattiv gdid għall-prevenzjoni u l-kontroll tal-mard li huwa trażmissibbli fost l-animali jew lill-bnedmin. F'dak ir-Regolament, l-HPAI tidhol fid-definizzjoni ta' marda elenkata, u hija soġġetta għar-regoli dwar il-prevenzjoni u l-kontroll tal-mard stabbiliti fih. Barra minn hekk, ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/687⁽²⁾ jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 fir-rigward tar-regoli dwar il-prevenzjoni u l-kontroll ta' ċertu mard elenkat, inkluż il-miżuri għall-kontroll tal-mard tal-HPAI.
- (3) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/641⁽³⁾ giet adottata fil-qafas tar-Regolament (UE) 2016/429, u tistabbilixxi l-miżuri ta' emerġenza fil-livell tal-Unjoni b'rabta mat-tifqigħat tal-HPAI.
- (4) B'mod aktar partikolari, id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 tipprevedi li ż-żoni ta' protezzjoni, iż-żoni ta' sorveljanza u żoni ristretti oħrajn stabbiliti mill-Istati Membri wara t-tifqigħat tal-HPAI, f'konformità mar-Regolament Delegat (UE) 2020/687, għandhom jinkludu mill-inqas iż-żoni elenkati bħala żoni ta' protezzjoni, żoni ta' sorveljanza u żoni ristretti oħrajn fl-Anness ta' dik id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni.

⁽¹⁾ ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1.

⁽²⁾ Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/687 tas-17 ta' Dicembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għall-prevenzjoni u l-kontroll ta' ċertu mard elenkat (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 64).

⁽³⁾ Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/641 tas-16 ta' April 2021 li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi marbuta ma' tifqigħat ta' influwenza tat-tjur b'livell patoġeniku għoli f'ċerti Stati Membri (ĠU L 134, 20.4.2021, p. 166).

- (5) L-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 ġie emendat dan l-aħħar bid-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1083 (*) wara t-tifqighat tal-HPAI fil-pollam jew fl-ghasafar miżmuma fil-magħluq fil-Ġermanja, fi Franza u fil-Polonja li kienu jeħtieġu jiġu riflessi f'dak l-Anness.
- (6) Mid-data tal-adozzjoni tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2023/1083, Franza nnotifikat lill-Kummissjoni dwar tifqighat godda tal-HPAI fi stabbilimenti li kienu jzommu l-pollam jew l-ghasafar miżmuma fil-magħluq, li jinsabu fir-reġjuni amministrattivi ta' Nouvelle-Aquitaine u Occitania.
- (7) L-awtorità kompetenti ta' Franza hadet il-miżuri meħtieġa għall-kontroll tal-mard f'konformità mar-Regolament Delegat (UE) 2020/687, fosthom l-istabbiliment ta' żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza madwar dawk it-tifqighat.
- (8) Barra minn hekk, l-awtorità kompetenti ta' Franza ddecidiet li tistabbilixxi żoni ristretti oħrajn apparti ż-żoni ta' protezzjoni u ż-żoni ta' sorveljanza stabbiliti għal ċerti tifqighat li jinsabu f'dak l-Istat Membru.
- (9) Il-Kummissjoni eżaminat il-miżuri għall-kontroll tal-mard li ttiehdu minn Franza b'kollaborazzjoni ma' dak l-Istat Membru, u tinsab sodisfatta li l-konfini taż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fi Franza stabbiliti mill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru jinsabu 'l bogħod biżżejjed mill-istabbilimenti fejn ġew ikkonfermati t-tifqighat tal-HPAI.
- (10) Sabiex jiġi evitat kwalunkwe tfixkil bla bżonn fil-kummerċ fl-Unjoni u sabiex tiġi evitata l-impożizzjoni ta' ostakli mhux ġustifikati għall-kummerċ minn pajjiżi terzi, jeħtieġ li fil-livell tal-Unjoni, f'kollaborazzjoni ma' Franza, jiġu deskritti minnufih iż-żoni ta' protezzjoni, ta' sorveljanza u żoni ristretti oħrajn stabbiliti kif xieraq minn dak l-Istat Membru f'konformità mar-Regolament Delegat (UE) 2020/687.
- (11) Għalhekk, jenħtieġ li ż-żoni elenkati b'halha żoni ta' protezzjoni, ta' sorveljanza u żoni ristretti oħrajn, jiġu emendati għal Franza fl-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641.
- (12) Għaldaqstant, jenħtieġ li jiġi emendat l-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 biex tiġi aġġornata r-reġjonalizzazzjoni fil-livell tal-Unjoni halli jitqiesu ż-żoni ta' protezzjoni, ta' sorveljanza u żoni ristretti oħrajn stabbiliti kif xieraq minn Franza, f'konformità mar-Regolament Delegat (UE) 2020/687, u d-durata tal-miżuri applikabbli fihom.
- (13) Għalhekk jenħtieġ li d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 tiġi emendata skont dan.
- (14) Minhabba l-urgenza tas-sitwazzjoni epidemjoloġika fl-Unjoni rigward it-tixrid tal-HPAI, huwa importanti li l-emendi li għandhom isiru fid-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 b'din id-Deciżjoni, isiru effettivi kemm jista' jkun malajr.
- (15) Il-miżuri previsti f'din id-Deciżjoni huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 huwa sostitwit bit-test stabbilit fl-Anness ta' din id-Deciżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

(*) Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2023/1083 tal-31 ta' Mejju 2023 li temenda l-Anness tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/641 li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi marbuta ma' tifqighat ta' influwenza tat-tjur b'livell patoġeniku għoli f'ċerti Stati Membri (ĠU L 144, 5.6.2023, p. 63).

Magħmul fi Brussell, it-12 ta' Ġunju 2023.

Għall-Kummissjoni
Stella KYRIAKIDES
Membru tal-Kummissjoni

ANNEX

"ANNEX

PARTI A

Iż-żoni ta' protezzjoni fl-Istati Membri kkonċernati (*) kif imsemmi fl-Artikoli 1 u 2:

Stat Membru: Franza

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
<i>Department: Gers (32)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00065 FR-HPAI(P)-2023-00068 FR-HPAI(P)-2023-00069 FR-HPAI(P)-2023-00070 FR-HPAI(P)-2023-00066 FR-HPAI(P)-2023-00071 FR-HPAI(P)-2023-00072 FR-HPAI(P)-2023-00073 FR-HPAI(P)-2023-00074 FR-HPAI(P)-2023-00075 FR-HPAI(P)-2023-00076 FR-HPAI(P)-2023-00077 FR-HPAI(P)-2023-00078 FR-HPAI(P)-2023-00079 FR-HPAI(P)-2023-00080 FR-HPAI(P)-2023-00081 FR-HPAI(P)-2023-00085 FR-HPAI(P)-2023-00088 FR-HPAI(P)-2023-00090 FR-HPAI(P)-2023-00092 FR-HPAI(P)-2023-00093 FR-HPAI(P)-2023-00094 FR-HPAI(P)-2023-00095 FR-HPAI(P)-2023-00096 FR-HPAI(P)-2023-00100 FR-HPAI(P)-2023-00101 FR-HPAI(P)-2023-00102 FR-HPAI(P)-2023-00103 FR-HPAI(P)-2023-00104 FR-HPAI(P)-2023-00105 FR-HPAI(P)-2023-00106 FR-HPAI(P)-2023-00107 FR-HPAI(P)-2023-00108 FR-HPAI(P)-2023-00109 FR-HPAI(P)-2023-00110 FR-HPAI(P)-2023-00111 FR-HPAI(P)-2023-00112 FR-HPAI(P)-2023-00113 FR-HPAI(P)-2023-00114 FR-HPAI(P)-2023-00115 FR-HPAI(P)-2023-00116 FR-HPAI(P)-2023-00122 FR-HPAI(P)-2023-00123 FR-HPAI(P)-2023-00124	AIGNAN ARBLADE-LE-BAS ARBLADE-LE-HAUT AURENSAN AVERON-BERGELLE AYZIEU BARCELONNE-DU-GERS BASCOUS BEAUMARCHES BELMONT BERNEDE BETOUS BOURROUILLAN BOUZON-GELLENAVE CAHUZAC-SUR-ADOUR CAMPAGNE-D'ARMAGNAC CASTELNAU-D'ANGLES CASTELNAVET CASTILLON-DEBATS CAUMONT CAUPENNE-D'ARMAGNAC CAZAUBON CORNEILLAN COULOUME-MONDEBAT COURTIES CRAVENCERES DEMU EAUZE ESCLASSAN-LABASTIDE ESPAS ESTANG FUSTEROUAU GEE-RIVIERE IZOTGES JUILLAC LABARTHE LABARTHETE LADEVEZE-RIVIERE LAGARDE-HACHAN LANNE-SOUBIRAN LANNUX LAREE LASSERADE LAUJUZAN	22.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
FR-HPAI(P)-2023-00127 FR-HPAI(P)-2023-00128 FR-HPAI(P)-2023-00130 FR-HPAI(P)-2023-00132 FR-HPAI(P)-2023-00133 FR-HPAI(P)-2023-00134 FR-HPAI(P)-2023-00139 FR-HPAI(P)-2023-00141 FR-HPAI(P)-2023-00140 FR-HPAI(P)-2023-00144 FR-HPAI(P)-2023-00145 FR-HPAI(P)-2023-00146 FR-HPAI(P)-2023-00149	LE HOUGA LELIN-LAPUJOLLE LIAS-D'ARMAGNAC LOUBEDAT LOURTIES-MONBRUN LOUSSOUS-DEBAT LUPIAC LUPPE-VIOLLES MAGNAN MANCIET MARGOUEY-MEYMES MARGUESTAU MASSEUBE MAULEON-D'ARMAGNAC MAULICHERES MAUPAS MONCLAR MONLEZUN-D'ARMAGNAC MONTAUT MONTESQUIOU MORMES NOGARO PANJAS PERCHEDE PEYRUSSE-GRANDE PEYRUSSE-VIEILLE POUY-LOUBRIN POUYDRAGUIN PRENERON REANS RIGUEPEU RISCLE SABAZAN SAINT-ARAILLES SAINT-ARROMAN SAINT-AUNIX-LENGROS SAINT-ELIX-THEUX SAINT-GERME SAINT-GRIEDE SAINT-MARTIN-D'ARMAGNAC SAINT-MICHEL SAINT-MONT SAINT-OST SAINT-PIERRE-D'AUBEZIES SAINTE-AURENCE-CAZAUX SAINTE-CHRISTIE-D'ARMAGNAC SALLES-D'ARMAGNAC SARRAGACHIES SAUVIAC SEAILLES SEGOS SION SORBETS TARSAC TASQUE TERMES-D'ARMAGNAC	

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	TOUJOUSE TOURDUN URGOSSE VERGOIGNAN VERLUS VIC-FEZENSAC VIELLA VIOZAN "AUJAN-MOURNEDE ZP à l'ouest de route entre " Le Rentier " et " Le Sage " ZS à l'est de cette même route"	
<i>Department: Landes (40)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00067 FR-HPAI(P)-2023-00082 FR-HPAI(P)-2023-00083 FR-HPAI(P)-2023-00084 FR-HPAI(P)-2023-00089 FR-HPAI(P)-2023-00091 FR-HPAI(P)-2023-00097 FR-HPAI(P)-2023-00098 FR-HPAI(P)-2023-00099 FR-HPAI(P)-2023-00117 FR-HPAI(P)-2023-00118 FR-HPAI(P)-2023-00119 FR-HPAI(P)-2023-00120 FR-HPAI(P)-2023-00121 FR-HPAI(P)-2023-00125 FR-HPAI(P)-2023-00126 FR-HPAI(P)-2023-00129 FR-HPAI(P)-2023-00131 FR-HPAI(P)-2023-00136 FR-HPAI(P)-2023-00137 FR-HPAI(P)-2023-00138 FR-HPAI(P)-2023-00142 FR-HPAI(P)-2023-00143 FR-HPAI(P)-2023-00148	Aire-sur-l'Adour Arboucave Artassenx Bahun-Soubiran Bascons Bats Benquet Bordères-et-Lamensans Bourdalat Bretagne-de-Marsan Buanes Castandet Castelnau-Tursan Cazères-sur-l'Adour Classun Clèdes Duhort-Bachen Eugénie-les-Bains Fargues Geaune Grenade-sur-l'Adour Hontanx Labastide-d'Armagnac Lacajunte Lagrange Larrivière-Saint-Savin Latrille Lussagnet Mauries Maurrin Mauvezin-d'Armagnac Miramont-Sensacq Montgaillard Montsoué Payros-Cazautets Pécorade Philondenx Pimbo Puyol-Cazalet Renung Saint-Agnet Saint-Gein	22.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	Saint-Loubouer Saint-Maurice-sur-Adour Saint-Sever (Est D933.S) Samadet Sarron Sorbets Urgons Vielle-Tursan Le Vignau	
<i>Department: Pyrénées-Atlantiques (64)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00135	BONNUT "ORTHEZ Au nord de la route de Dax (D947) et au nord de la route de Bonnut (D56)" "SAINT-BOES A l'est de la route de Dax (D947)" SALLESPISSE	14.6.2023
<i>Department: Hautes-Pyrénées (65)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00147	ARIES-ESPENAN BETBEZE DEVEZE LALANNE MONLEON-MAGNOAC POUY SARIAC-MAGNOAC THERMES-MAGNOAC VILLEMUR	22.6.2023

Stat Membru: Il-Polonja

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
PL-HPAI(P)-2023-00068	W województwie warmińsko – mazurskim: 1. W gminie Kętrzyn: Parcz, Czerniki na wschód od linii poprowadzonej po wschodnim brzegu jeziora Mój do miejscowości Pożarki, Osewo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Kwiedzina i Kronowo, Mażany na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Czerniki i Dłużec	16.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 39 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	<p>w powiecie kętrzyńskim.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. W gminie Giżycko: Kamionki na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kronowo; 2. W gminie Ryn: Kronowo na północny zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Doba i Martiany <p>w powiecie giżyckim.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. W gminie Węgorzewo: Dłużec na południowy zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kąty, Pilwa na południowy zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Dłużec i Doba <p>w powiecie węgorzewskim.</p>	

PARTI B

Iż-żoni ta' sorveljanza fl-Istati Membri kkonċernati (*) kif imsemmi fl-Artikoli 1 u 3:

Stat Membru: Il-Ġermanja

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
BAYERN		
DE-HPAI (P)-2023-00026	<p>Landkreis Regensburg</p> <p>Betroffen sind folgende Gemeinden bzw. Teile der Gemeinden:</p> <p>Gemeinde Bernhardswald, Ortsteile Adlmannstein, Bernhardswald, Darmannsdorf, Dingstetten, Elendbaumgarten, Erlbach, Gerstenhof, Hackenberg, Hauzendorf, Hinterappendorf, Högelstein, Kreuth, Kürn, Lehen, Lohhof, Oberharm, Oberhohenroith, Oberlippgüt, Ödenhof, Pettenreuth, Pillmannsberg, Plitting, Rothenhofstatt, Schneckenreuth, Seibersdorf, Thalhof, Thonseigen, Unterbraunstuben, Unterlippgüt, Weg, Wolfersdorf</p> <p>Gemeinde Holzheim, Ortsteile Trischlberg, Traidenloh, Haslach, Ödenholz, Bubach</p> <p>Gemeinde Lappersdorf, Ortsteile Baiern, Benhof, Einhausen, Geiersberg, Hainsacker, Kaulhausen, Lorenzen, Pielmühle, Schwaighausen, Unterkaulhausen</p> <p>Markt Regenstein, Ortsteile Asing, Birkenzant, Breitwies, Brenthal, Buchenlohe, Danersdorf, Drackenstein, Edlhausen, Eitlbrunn, Ellmau, Ferneichlberg, Forstberg, Gfangen, Glapfenberg, Grafenwinn, Grub, Hirschling, Irlbründl, Kerm, Kirchberg, Kleeberg, Kürnberg, Lindach, Mettenbach, Neuried, Oberhaslach, Oberhub, Preßgrund, Regenstein, Reiterberg, Richterskeller, Schönleiten, Steinsberg</p>	29.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	<p>Gemeinde Wenzenbach, Ortsteile Abbachhof, Birkenhof, Birkenhof, Brunnhöfl, Fußenberg, Gonnersdorf, Grafenhofen, Grünthal, Irlbach, Jägerberg, Lehen, Probstberg, Roith, Schnaitterhof, Thanhausen, Zeitlhof, Ziegenhof</p> <p>Gemeinde Zeitlarn, Ortsteile Laub, Neuhof, Ödenthal, Pentlhof, Regendorf, Zeitlarn</p>	
	<p>Landkreis Regensburg</p> <p>Markt Regenstauf, Ortsteile Wöhrhof, Diesenbach, Karlstein, Kleinramspau, Steinsberg, Fidelhof, Fronau, Hagenau, Schneitweg, Medersbach, Regenstauf, Stadel, Ramspau, Münchsried, Kleeberg</p>	21.6.2023 - 29.6.2023
	<p>Landkreis Schwandorf</p> <p>Stadt Nittenau</p> <p>Ortsteile: Berglarn, Dürrmaul, Geiseck, Gunt, Hadriwa, Hammerhäng, Harthöfl, Hengersbach, Hinterberg, Hof A. Regen, Hofer Mühle, Kaaghof, Ödgarten (bei Stefling), Roneck, Rumelsölden, Schönberg (bei Sankt Martin), Steinhof (bei Sankt Martin), Untermainsbach, Vorderkohlstetten, Weinting, Wetzlgüt, Wetzlhof, Dobl, Eckartsreuth, Elendhof bei Pettenreuth, Eschlbach bei Grafenwinn, Höflarn, Knollenhof, Sankt Martin, Schwarzenberg, Steinmühl, Straßhof, Überfuhr am Regen, Weißenhof, Stefling, Hinterkohlstetten</p> <p>Stadt Burglengenfeld</p> <p>Ortsteile: Augustenhof, Burglengenfeld, Greinhof, Karlsberg, Wölland.</p> <p>Stadt Maxhütte-Haidhof</p> <p>Ortsteil: Almenhöhe, Berghof, Binkenhof, Birkenhöhe, Birkenzell, Blattenhof, Brunnheim, Deglhof, Eichelberg, Engelbrunn, Harberhof, Haugshöhe, Ibenthann, Katzheim, Kreilnberg, Lehenhaus, Lintermühle, Meßnerskreith, Neukappl, Pfaltermühle, Pirkensee, Rappenbügl, Roßbach, Stadlhof, Steinhof, Strieglhof, Verau, Winkerling, Ziegelhütte, Rohrhof, Almenhof, Fürstthof, Haidhof, Kappl, Leonberg, Ponholz, Roding, Schwarzhof, Roßbergeröd, Maxhütte</p> <p>Stadt Teublitz</p> <p>Ortsteile: Kuntsdorf, Saltendorf, Teublitz</p>	29.6.2023
	<p>Landkreis Schwandorf</p> <p>3 km Radius um den Ausbruchsbetrieb (Koordinaten UTM 32: 32728906/5447575).</p> <p>Betroffen sind:</p> <p>Stadt Maxhütte-Haidhof</p> <p>Ortsteile: Waldgebiete</p>	21.6.2023 - 29.6.2023
	<p>Stadt Regensburg</p> <p>Betroffen ist die Stadt Regensburg mit den Ortsteilen Haslbach, Ödenthal sowie Teile von Sallern-Gallingkofen und Wutzelhofen.</p>	29.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	Beginnend bei Schnittstelle B16 Richtung Cham mit östlichem Regenufer- Dem südl. Rand der B16 folgend bis zur Unterführung „Am Mühlberg“- Der Straße „Am Mühlberg“ Richtung Süden folgend bis zur Kreuzung mit „Chamer Str.“- Chamer Str. folgend Richtung Osten bis auf Höhe Grundstück „Wutzlhofen 4“- Abkicking der Straße „Wutzelhofen“ in süd-östl. Richtung folgend bis Bahndamm- Dem Bahndamm in südl- Richtung folgend bis auf Höhe nördl.Kante Sportplatz „BSC Regensburg“- Dem am nördl. Sportplatzrand verlaufenden Feldweg folgend bis zum östl. Waldrand des „Schwarzholz“- Dem Weg weiter Richtung Norden folgend bis zur Stadtgrenze- Von hier der Stadtgrenze entgegen des Uhrzeigersinnes folgend bis zur Schnittstelle B16 und Regen.	
MECKLENBURG-VORPOMMERN		
DE-HPAI (P)-2023-00025	Landkreis Vorpommern-Greifswald 10 km Radius um den Ausbruchsbetrieb mit den GPS-Koordinaten : 14.072728/53.924763 über den im Part A beschriebenen Bereich hinaus. Betroffen sind die Gemeinden bzw. Teile der Gemeinden Stolpe auf Usedom, Dargen, Zirchow, Garz, Korswandt, Ostseebad Heringsdorf, Pudagla, Ueckeritz, Benz, Mellenthin und Rankwitz	12.6.2023
	Landkreis Vorpommern-Greifswald 3 km Radius um den Ausbruchsbetrieb mit den GPS-Koordinaten: 14.072728/53.924763. Betroffen ist die Gemeinde Dargen mit dem Ortsteil Katschow und die Gemeinde Benz mit dem Ort Benz sowie den Ortsteilen Labömitz, Reetzow, Neppermin und Stoben	6.6.2023 - 12.6.2023

Stat Membru: Franza

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
<i>Département: Gers (32)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00065 FR-HPAI(P)-2023-00068 FR-HPAI(P)-2023-00069 FR-HPAI(P)-2023-00070 FR-HPAI(P)-2023-00066 FR-HPAI(P)-2023-00071 FR-HPAI(P)-2023-00072 FR-HPAI(P)-2023-00073 FR-HPAI(P)-2023-00074 FR-HPAI(P)-2023-00075 FR-HPAI(P)-2023-00076 FR-HPAI(P)-2023-00077 FR-HPAI(P)-2023-00078 FR-HPAI(P)-2023-00079 FR-HPAI(P)-2023-00080 FR-HPAI(P)-2023-00081 FR-HPAI(P)-2023-00085	"AUJAN-MOURNEDE ZP à l'ouest de route entre " Le Rentier " et " Le Sage " ZS à l'est de cette même route" "SAINT-BLANCARD ZS à l'Ouest des routes D 139 et D576 ZRS à l'Est" ARMENTIEUX ARMOUS-ET-CAU ARROUEDE AUSSOS BARCUGNAN BARRAN BARS BASSOUES BAZIAN BAZUGUES BELLEGARDE	1.7.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
FR-HPAI(P)-2023-00088 FR-HPAI(P)-2023-00090 FR-HPAI(P)-2023-00092 FR-HPAI(P)-2023-00093 FR-HPAI(P)-2023-00094 FR-HPAI(P)-2023-00095 FR-HPAI(P)-2023-00096 FR-HPAI(P)-2023-00100 FR-HPAI(P)-2023-00101 FR-HPAI(P)-2023-00102 FR-HPAI(P)-2023-00103 FR-HPAI(P)-2023-00104 FR-HPAI(P)-2023-00105 FR-HPAI(P)-2023-00106 FR-HPAI(P)-2023-00107 FR-HPAI(P)-2023-00108 FR-HPAI(P)-2023-00109 FR-HPAI(P)-2023-00110 FR-HPAI(P)-2023-00111 FR-HPAI(P)-2023-00112 FR-HPAI(P)-2023-00113 FR-HPAI(P)-2023-00114 FR-HPAI(P)-2023-00115 FR-HPAI(P)-2023-00116 FR-HPAI(P)-2023-00122 FR-HPAI(P)-2023-00123 FR-HPAI(P)-2023-00124 FR-HPAI(P)-2023-00127 FR-HPAI(P)-2023-00128 FR-HPAI(P)-2023-00130 FR-HPAI(P)-2023-00132 FR-HPAI(P)-2023-00133 FR-HPAI(P)-2023-00134 FR-HPAI(P)-2023-00139 FR-HPAI(P)-2023-00141 FR-HPAI(P)-2023-00140 FR-HPAI(P)-2023-00144 FR-HPAI(P)-2023-00145 FR-HPAI(P)-2023-00146 FR-HPAI(P)-2023-00149	BELLOC-SAINT-CLAMENS BERDOUES BETCAVE-AGUIN BEZOLLES BEZUES-BAJON BIRAN BRETAGNE-D'ARMAGNAC CABAS-LOUMASSES CAILLAVET CALLIAN CANNET CASTELNAU D'AUZAN LABARRÈRE CASTEX-D'ARMAGNAC CAZAUX-D'ANGLES CAZENEUVE CHELAN CLERMONT-POUYGUILLES COURRENSAN CUELAS DUFFORT DURBAN ESTIPOUY GALIAX GAZAX-ET-BACCARISSE GONDRIN GOUX IDRAC-RESPAILLES JU-BELLOC JUSTIAN L'ISLE-DE-NOE LABEJAN LADEVEZE-VILLE LAGRAULET-DU-GERS LALANNE-ARQUE LAMAGUERE LANNEMAIGNAN LANNEPAX LAVERAET LE BROUILH-MONBERT LOUBERSAN LOUSLITGES MANAS-BASTANOUS MANENT-MONTANE MARAMBAT MARCAC MASCARAS MAUMUSSON-LAGUIAN MEILHAN MIRANDE MIRANNES MONCASSIN MONCLAR-SUR-LOSSE MONCORNEIL-GRAZAN MONFERRAN-PLAVES MONGUILHEM MONLAUR-BERNET	

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal- Artikolu 55 tar- Regolament Delegat (UE) 2020/687
	MONLEZUN MONT-D'ASTARAC MONT-DE-MARRAST MONTIES MOUCHES MOUREDE NOULENS ORNEZAN PANASSAC PLAISANCE PONSAMPERE PONSAN-SOUBIRAN POUYLEBON PRECHAC-SUR-ADOUR PROJAN RAMOUZENS RICOURT ROQUEBRUNE ROQUES ROZES SADEILLAN SAINT-CHRISTAUD SAINT-JEAN-POUTGE SAINT-JUSTIN SAINT-MARTIN SAINT-MEDARD SAINT-PAUL-DE-BAISE SAINTE-DODE SAMARAN SARRAGUZAN SCIEURAC-ET-FLOURES SEISSAN SERE TACHOIRES TIESTE-URAGNOUX TUDELLE	
	AIGNAN ARBLADE-LE-BAS ARBLADE-LE-HAUT AURENSAN AVERON-BERGELLE AYZIEU BARCELONNE-DU-GERS BASCOUS BEAUMARCHES BELMONT BERNEDE BETOUS BOURROUILLAN BOUZON-GELLENAVE CAHUZAC-SUR-ADOUR CAMPAGNE-D'ARMAGNAC CASTELNAU-D'ANGLES CASTELNAVET	23.6.2023 – 1.7.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal- Artikolu 55 tar- Regolament Delegat (UE) 2020/687
	CASTILLON-DEBATS CAUMONT CAUPENNE-D'ARMAGNAC CAZAUBON CORNEILLAN COULOUME-MONDEBAT COURTIES CRAVENCERES DEMU EAUZE ESCLASSAN-LABASTIDE ESPAS ESTANG FUSTEROUAU GEE-RIVIERE IZOTGES JUILLAC LABARTHE LABARTHETE LADEVEZE-RIVIERE LAGARDE-HACHAN LANNE-SOUBIRAN LANNUX LAREE LASSERADE LAUJUZAN LE HOUGA LELIN-LAPUJOLLE LIAS-D'ARMAGNAC LOUBEDAT LOURTIES-MONBRUN LOUSSOUS-DEBAT LUPIAC LUPPE-VIOLLES MAGNAN MANCIET MARGOUET-MEYMES MARGUESTAU MASSEUBE MAULEON-D'ARMAGNAC MAULICHERES MAUPAS MONCLAR MONLEZUN-D'ARMAGNAC MONTAUT MONTESQUIOU MORMES NOGARO PANJAS PERCHEDE PEYRUSSE-GRANDE PEYRUSSE-VIEILLE POUY-LOUBRIN POUYDRAGUIN PRENERON	

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	REANS RIGUEPEU RISCLE SABAZAN SAINT-ARAILLES SAINT-ARROMAN SAINT-AUNIX-LENGROS SAINT-ELIX-THEUX SAINT-GERME SAINT-GRIEDE SAINT-MARTIN-D'ARMAGNAC SAINT-MICHEL SAINT-MONT SAINT-OST SAINT-PIERRE-D'AUBEZIES SAINTE-AURENCE-CAZAUX SAINTE-CHRISTIE-D'ARMAGNAC SALLES-D'ARMAGNAC SARRAGACHIES SAUVIAC SEAILLES SEGOS SION SORBETS TARSAC TASQUE TERMES-D'ARMAGNAC TOUJOUSE TOURDUN URGOSSE VERGOIGNAN VERLUS VIC-FEZENSAC VIELLA VIOZAN "AUJAN-MOURNEDE ZP à l'ouest de route entre " Le Rentier " et " Le Sage " ZS à l'est de cette même route"	

Département: Landes (40)

FR-HPAI(P)-2023-00067 FR-HPAI(P)-2023-00082 FR-HPAI(P)-2023-00083 FR-HPAI(P)-2023-00084 FR-HPAI(P)-2023-00089 FR-HPAI(P)-2023-00091 FR-HPAI(P)-2023-00097 FR-HPAI(P)-2023-00098 FR-HPAI(P)-2023-00099 FR-HPAI(P)-2023-00117 FR-HPAI(P)-2023-00118 FR-HPAI(P)-2023-00119 FR-HPAI(P)-2023-00120 FR-HPAI(P)-2023-00121 FR-HPAI(P)-2023-00125 FR-HPAI(P)-2023-00126 FR-HPAI(P)-2023-00129	Amou Arsague Arthez-d'Armagnac Aubagnan Audignon Aurice Banos Bas-Mauco Betbezer-d'Armagnac Beyries Bonnegarde Bougue Brassempouy Castaignos-Souslens Castel-Sarrazin Cauna Coudures	1.7.2023
---	--	----------

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
FR-HPAI(P)-2023-00131 FR-HPAI(P)-2023-00136 FR-HPAI(P)-2023-00137 FR-HPAI(P)-2023-00138 FR-HPAI(P)-2023-00142 FR-HPAI(P)-2023-00143 FR-HPAI(P)-2023-00148	Créon-d'Armagnac Dumes Escalans Estigarde Eyres-Moncube Le Frèche Gabarret Gaujacq Hagetmau Haut-Mauco Herré Horsarrieu Laglorieuse Lamothe Lauret Mant Marpaps Mazerolles Monget Monségur Mont-de-Marsan Montégut Mouscardès Nassiet Ossages Parleboscq Perquie Pomarez Pujo-le-Plan Sainte-Colombe Saint-Cricq-Villeneuve Saint-Julien-d'Armagnac Saint-Justin Saint-Perdon Saint-Pierre-du-Mont Saint-Sever (Ouest D933.S) Sarraziet Serres-Gaston Tilh Villeneuve-de-Marsan	
	Aire-sur-l'Adour Arboucave Artassenx Bahus-Soubiran Bascons Bats Benquet Bordères-et-Lamensans Bourdalat Bretagne-de-Marsan Buanes Castandet Castelnau-Tursan Cazères-sur-l'Adour Classun Clèdes	23.6.2023 – 1.7.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	Duhort-Bachen Eugénie-les-Bains Fargues Geaune Grenade-sur-l'Adour Hontanx Labastide-d'Armagnac Lacajunte Lagrange Larrivière-Saint-Savin Latrille Lussagnet Mauries Maurrin Mauvezin-d'Armagnac Miramont-Sensacq Montgaillard Montsoué Payros-Cazautets Pécorade Philondenx Pimbo Puyol-Cazalet Renung Saint-Agnet Saint-Gein Saint-Loubouer Saint-Maurice-sur-Adour Saint-Sever (Est D933.S) Samadet Sarron Sorbets Urgons Vielle-Tursan Le Vignau	
<i>Department: Pyrénées-Atlantiques (64)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00086 FR-HPAI(P)-2023-00087	ABERE ANDOINS ANOS ARESSY ARGELOS ARRIEN ARROSES ARTIGUELOUTAN ASSAT ASTIS AUBIN AUBOUS AURIAC AURIONS-IDERNES AUSSEVIELLE AYDIE BALIRACQ-MAUMUSSON BARINQUE BEYRIE-EN-BEARN	10.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal- Artikolu 55 tar- Regolament Delegat (UE) 2020/687
	BILLERE BIZANOS BOUGARBER BOURNOS CADILLON CASTEIDE-CAMI CASTETPUGON CAUBIOS-LOOS CESCOU CONCHEZ-DE-BEARN CROUSEILLES DENGUIN DIUSSE DOUMY ESCOUBES ESPECHEDE GABASTON GARLIN IDRON LABASTIDE-MONREJEAU LAROIN LASCLAVERIES LEE LESCAR LESPOURCY LONCON LONS MASCARAAS-HARON MAZEROLLES MEILLON MOMAS MONASSUT-AUDIRACQ MONCLA MONT-DISSE NAVAILLES-ANGOS OULLON OUSSE PAU POEY-DE-LESCAR PORTET RIUPEYROUS SAINT-ARMOU SAINT-JEAN-POUDGE SAINT-LAURENT-BRETAGNE SEBY SEDZERE SENDETS SEVIGNACQ SIROS TADOUSSE-USSAU VIELLENAVE-D'ARTHEZ VIVEN	
	BERNADETS BUROS HIGUERES-SOUYE MAUCOR	2.6.2023 – 10.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	MONTARDON MORLAAS SAINT-CASTIN SAINT-JAMMES SAUVAGNON SERRES-CASTET SERRES-MORLAAS UZEIN	
FR-HPAI(P)-2023-00135	BAIGTS-DE-BEARN BALANSUN BERENX BIRON CASTETIS LAA-MONDRANS LACADEE LANNEPLAA MESPLEDE "ORTHEZ Au sud de la route de Dax (D947) et au sud de la route de Bonnut (D56)" PUYOO RAMOUS "SAINT-BOES A l'ouest de la route de Dax (D947)" SAINT-GIRONS-EN-BEARN SALLES-MONGISCARD SARPOURENX SAULT-DE-NAVAILLES	23.6.2023
	BONNUT "ORTHEZ Au nord de la route de Dax (D947) et au nord de la route de Bonnut (D56)" "SAINT-BOES A l'est de la route de Dax (D947)" SALLESPISE	15.6.2023 – 23.6.2023
<i>Department: Hautes-Pyrénées (65)</i>		
FR-HPAI(P)-2023-00141 FR-HPAI(P)-2023-00147	ARNE AURIEBAT BARTHE BAZORDAN BETPOUY CASTELNAU-MAGNOAC CASTELNAU-RIVIERE-BASSE CASTERETS CAUBOUS CAUSSADE-RIVIERE CIZOS ESTIRAC FONTRAILLES GAUSSAN GUIZERIX HACHAN HERES LABATUT-RIVIERE	1.7.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	LARAN LARROQUE LASSALES MADIRAN MAUBOURGUET MONLONG ORGAN PEYRET-SAINT-ANDRE PUNTOUS SABARROS SADOURNIN SAINT-LANNE SAUVETERRE TRIE-SUR-BAISE VIEUZOS	
	ARIES-ESPENAN BETBEZE DEVEZE LALANNE MONLEON-MAGNOAC POUY SARIAC-MAGNOAC THERMES-MAGNOAC VILLEMUR	23.6.2023 – 1.7.2023

Stat Membru: Il-Polonja

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
DE-HPAI(P)-2023-00025	W województwie zachodniopomorskim: 2. Zachodnia, lewobrzeżna część Gminy Miasta Świnoujście w powiecie Miasto Świnoujście – polska część wyspy Uznam zawierająca się w promieniu ponad 10 km od współrzędnych GPS 14.072728/53.924763.	12.6.2023
PL-HPAI(P)-2023-00068	W województwie warmińsko – mazurskim: 1. W gminie Kętrzyn: Bałtrucie, Godzikowo, Jurki, Karolewo, Kruszewiec, Kwiedzina, Martiany, Nowa Różanka, Nowa Wieś Kętrzyńska, Nowa Wieś Mała, Pożarki, Salpik, Stara Różanka, Wajsznory, Wilamowo, Wopławki, Wymiarki, Bałowo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Skop i Zalesie Kętrzyńskie, Czerniki na zachód od linii poprowadzonej po wschodnim brzegu jeziora Mój do miejscowości Pożarki, Mażany na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Czerniki i Dłużec, Nakomiady na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Grabno i Knis, Osewo na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Kwiedziny i Kronowo, Poganowo na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Sławkowo i Koczarki, Sławkowo na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Marszewo i Koczarki,	25.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Zona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	<p>2. W gminie Srokowo: Kąty, Siniec, Solanka, Chojnica na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Skierki i Młynowo, Silec na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Niedziałki i Tarławki,</p> <p>3. W gminie Barciany: Staniszewo, Skierki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Bałtrucie i Niedziałki, Winda na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Skierki i Szczeciniak,</p> <p>4. Miasto Kętrzyn w powiecie kętrzyńskim.</p> <p>1. w gminie Giżycko: Bogacko, Guty, Antonowo na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Guty i Kietlice, Kamionki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kronowo, Sterławki Małe na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Knis i Kalinowo, Wrony na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Guty i Sterławki Małe,</p> <p>2. W gminie Ryn: Kronowo na południowy wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Doba i Martiany, Orło na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Koczarki i Sterławki Małe, Sterławki Wielkie na północ od linii poprowadzonej przez miejscowość Koczarki i skrzyżowania linii kolejowej Kętrzyn - Giżycko z drogą nr 59 w miejscowości Wilkasy, w powiecie giżyckim.</p> <p>1. W gminie Węgorzewo: Łabapa, Radzieje, Róże, Dłużec na północny wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kąty, Pilwa na północny wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Dłużec i Doba, Sztynort Mały na południowy zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Stawiska i Gajewo, Tarławki na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Silec i Kamionek Wielki w powiecie węgorzewskim.</p>	
	<p>W województwie warmińsko – mazurskim:</p> <p>1. W gminie Kętrzyn: Parcz, Czerniki na wschód od linii poprowadzonej po wschodnim brzegu jeziora Mój do miejscowości Pożarki, Osewo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Kwiedzina i Kronowo, Mażany na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Czerniki i Dłużec w powiecie kętrzyńskim.</p> <p>1. W gminie Giżycko: Kamionki na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kronowo,</p> <p>2. W gminie Ryn: Kronowo na północny zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Doba i Martiany w powiecie giżyckim.</p> <p>1. W gminie Węgorzewo: Dłużec na południowy zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Pilwa i Kąty, Pilwa na południowy zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Dłużec i Doba</p>	17.6.2023 – 25.6.2023

Numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigha	Żona li tinkludi:	Data sa meta tapplika f'konformità mal-Artikolu 55 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687
	w powiecie węgorzewskim.	

PARTI C

Żoni ristretti oħrajn fl-Istati Membri kkonċernati (*) kif imsemmi fl-Artikoli 1 u 3a:

Stat Membru: Franza

Żona li tinkludi:	Data sa meta għandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
<i>Les communes suivantes dans le département: Cher (18)</i>	
GENOUILLY GRACAY SAINT-OUTRILLE	10.6.2023
<i>Les communes suivantes dans le département: Gers (32)</i>	
ANTRAS AUCH AUTERIVE AUX-AUSSAT AYGUETINTE BEUCAIRE BEAUMONT BECCAS BETPLAN BLOUSSON-SERIAN BONAS BOUCAGNERES BOULAU CASSAIGNE CASTELNAU-BARBARENS CASTERA-VERDUZAN CASTEX CASTIN CAZAUX-VILLECOMTAL DURAN ESTAMPES FAGET-ABBATIAL FOURCES GAUJAC GAUJAN HAGET HAULIES JEGUN LAAS	1.7.2023

Żona li tinkludi:	Data sa meta għandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
LAGARDERE LAGUIAN-MAZOUS LAMAZERE LARROQUE-SAINT-SERNIN LARTIGUE LASSERAN LASSEUBE-PROPRE LAURAET MAIGNAUT-TAUZIA MALABAT MANSENCOME MARSEILLAN MIELAN MIRAMONT-D'ASTARAC MONBARDON MONGAUSY MONPARDIAC MONTEGUT-ARROS MONTREAL MOUCHAN ORBESSAN ORDAN-LARROQUE PALLANNE PAVIE PELLEFIGUE PESSAN SABAILLAN SAINT-ELIX SAINT-JEAN-LE-COMTAL SAINT-LARY SAINT-MAUR SAINT-PUY SANSAN SARAMON SARCOS SEMBOUES SEMEZIES-CACHAN SIMORRE TILLAC TOURNAN TRAVERSERES TRONCENS VALENCE-SUR-BAISE VILLECOMTAL-SUR-ARROS VILLEFRANCHE "SAINT-BLANCARD ZS à l'Ouest des routes D 139 et D576 ZRS à l'Est"	

Żona li tinkludi:	Data sa meta għandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
SADEILLAN SAINT-ARAILLES SAINT-BLANCARD	
<i>Les communes suivantes dans le département: Landes (40)</i>	
Argelos Baigts Bassercles Bastennes Baudignan Bergouey Bostens Campagne Campet-et-Lamolère Castelnau-Chalosse Castelner Caupenne Cazalis Clermont Doazit Donzacq Estibeaux Gaillères Garrey Gibret Gouts Habas Hauriet Labastide-Chalosse Labatut Lacquy Lacrabe Lahosse Larbey Le Leuy Losse Lubbon Lucbardez et Bargues Maylis Meilhan Mimbaste Misson Momuy Montaut Montfort-en-Chalosse Morganx Mugron Nerbis	1.7.2023

Żona li tinkludi:	Data sa meta għandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
<p>Nousse Ozourt Peyre Poudenx Pouillon Pouydesseaux Poyartin Rimbez-et-Baudiets Roquefort Saint-Aubin Saint-Avit Saint-Cricq-Chalosse Saint-Cricq-du-Gave Sainte-Foy Saint-Gor Saint-Martin-d'Oney Sarbazan Serreslous-et-Arribans Sorde-l'Abbaye Sort-en-Chalosse Souprosse Toulouzette Uchacq-et-Parentis Vielle-Soubiran</p>	
<i>Les communes suivantes dans le département: Lot-et-Garonne (47)</i>	
<p>SAINTE MAURE DE PEYRIAC SAINT PE SAINT SIMON</p>	16.6.2023
<i>Les communes suivantes dans le département: Pyrénées-Atlantiques(64)</i>	
<p>AAST ABIDOS ABOS ANGAIS ANOYE ARBUS ARNOS ARRICAU-BORDES ARROS-DE-NAY ARTHEZ-DE-BEARN ARTIGUELOUVE ARTIX ARZACQ-ARRAZIGUET AUBERTIN AUGA BALEIX BALIROS BARZUN</p>	10.6.2023

Żona li tinkludi:	Data sa meta ghandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
BASSILLON-VAUZE BAUDREIX BEDEILLE BENEJACQ BENTAYOU-SEREE BESINGRAND BETRACQ BEUSTE BOEIL-BEZING BORDERES BORDES BOSDARROS BOUEILH-BOUEILHO-LASQUE BOUILLON BOUMOURT BOURDETTES BUROSSE-MENDOUSSE CABIDOS CARRERE CASTILLON (CANTON D'ARTHEZ-DE-BEARN) CASTILLON (CANTON DE LEMBEYE) CLARACQ CORBERE-ABERES COSLEDAA-LUBE-BOAST COUBLUCQ CUQUERON DOAZON ESCURES ESLOURENTIES-DABAN ESPOEY FICHOUS-RIUMAYOU GAN GARLEDE-MONDEBAT GAROS GAYON GELOS GER GERDEREST GEUS-D'ARZACQ GOMER HOURS JURANCON LABASTIDE-CEZERACQ LACOMMANDE LACQ LAGOS LAHOURCADE	

Żona li tinkludi:	Data sa meta ghandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
LALONGUE LALONQUETTE LANNECAUBE LARREULE LASSERRE LASSEUBE LEMBEYE LEME LESPIELLE LIMENDOUS LIVRON LOMBIA LOURENTIES LOUVIGNY LUC-ARMAU TROIS-VILLES PEYRET-SAINT-ANDRE PEYRUN MASPIE-LALONQUERE-JUILLACQ MAURE MAZERES-LEZONS MERACQ MIALOS MIOSENS-LANUSSE MIREPEIX MOMY MONCAUP MONEIN MONPEZAT MORLANNE MOUHOUS MOURENX NARCASTET NAY NOGUERES NOUSTY OS-MARSILLON PARBAYSE PARDIES PARDIES-PIETAT PEYRELONGUE-ABOS PIETS-PLASENCE-MOUSTROU POMPS PONSON-DEBAT-POUTS PONSON-DESSUS PONTIACQ-VIELLEPINTE POULIACQ	

Żona li tinkludi:	Data sa meta ghandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
POURSIUGUES-BOUCOUE RIBARROUY RONTIGNON SAINT-ABIT SAINT-FAUST SAMSONS-LION SAUBOLE SEDZE-MAUBECQ SEMEACQ-BLACHON SERRES-SAINTE-MARIE SIMACOURBE SOUMOULOU TARON-SADIRAC-VIELLENAVE TARSACQ THEZE URDES UROST UZAN UZOS VIALER VIGNES	
ANDREIN ARGAGNON ARGET AUDAUX BARRAUTE-CAMU BELLOCQ BUGNEIN BURGARONNE CARRESSE-CASSABER CASTAGNEDE CASTEIDE-CANDAU CASTETBON CASTETNER HAGETAUBIN L'HOPITAL-D'ORION LAAS LABEYRIE LAGOR LAHONTAN LOUBIENG MASLACQ MONT NARP ORAAS ORION ORRIULE OSSENX	23.6.2023

Żona li tinkludi:	Data sa meta ghandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
OZENX-MONTESTRUCQ SAINT-MEDARD SALIES-DE-BEARN SAUVELADE SAUVETERRE-DE-BEARN	
<i>Les communes suivantes dans le département: Hautes-Pyrénées (65)</i>	
ANSOST ARNE ARTAGNAN AURIEBAT BARBACHEN BARTHE BAZORDAN BETPOUY BUZON CAIXON CASTELNAU-MAGNOAC CASTELNAU-RIVIERE-BASSE CASTERETS CAUBOUS CAUSSADE-RIVIERE CIZOS ESCAUNETS ESTIRAC FONTRAILLES GARDERES GAUSSAN GENSAC GUIZERIX HACHAN HAGEDET HERES LABATUT-RIVIERE LAFITOLE LAHITTE-TOUPIERE LARAN LARREULE LARROQUE LASCAZERES LASSALES LIAC LUQUET MADIRAN MAUBOURGUET MONFAUCON MONLONG NOUILHAN ORGAN	1.7.2023

Żona li tinkludi:	Data sa meta għandhom japplikaw il-miżuri f'konformità mal-Artikolu 3a
OROIX PEYRET-SAINT-ANDRE PUNTOUS RABASTENS-DE-BIGORRE SABARROS SADOURNIN SAINT-LANNE SARRIAC-BIGORRE SAUVETERRE SEGALAS SERON SOMBRUN SOUBLECAUSE TRIE-SUR-BAISE VIC-EN-BIGORRE VIDOUZE VIEUZOS VILLEFRANQUE VILLENAVE-PRES-BEARN	

(*) F'konformità mal-Ftehim dwar il-hruġ tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u mill-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, u b'mod partikolari mal-Artikolu 5(4) tal-Protokoll dwar l-Irlanda/l-Irlanda ta' Fuq flimkien mal-Anness 2 ta' dak il-Protokoll, għall-finijiet ta' dan l-Anness, ir-referenzi għall-Istati Membri jinkludu r-Renju Unit fir-rigward tal-Irlanda ta' Fuq."

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)